L'Ami du Peuple

JOURNAL REGIONAL DE L'ONTARIO NORD

— 2 Sections —
8 PAGES de BONS et DROLES COMIQUES
Retenez votre Numéro: 5 sous

NOTRE DEVISE: "JE CRAINS DIEU, CHER ABNER, ET N'AI POINT D'AUTRE CRAINTE" — Racine

VOL. XIII — NO 9 — L'Ami du Peuple, Sudbury, Ont. le 20 août, 1954. — LE NUMERO: 5 sous — ABONNEMENT: $3.00 par année

FETE INOUBLIABLE DU 2e COURONNEMENT DE LA VIERGE DU CAP-DE-LA-MADELEINE

Vendredi, le 13 août environ 250 personnes de Sudbury et des environs, s'embarquaient à bord d'un train du Canadien National pour se rendre au Cap de la Madeleine.

Le pèlerinage était organisé par le Rév. Père Lorenzo Cadieux s.j. du Collège Sacré-Coeur de Sudbury assisté du Rév. Père Louis Mailhot s.j. curé de la paroisse Ste-Anne et du Rév. Père Alphonse Raymond s.j. recteur du Collège Sacré Coeur.

Un arrêt à Montréal permit aux pèlerins de Sudbury de se rendre à la Cathédrale où ils reçurent la Sainte Communion et assistèrent à une messe célébré par le Rév. Père Louis Mailhot s.j.

A l'arrivée à Trois rivières, un père du Cap attendait les pèlerins, afin de les diriger vers les demeures où des chambres avaient été réservées pour eux.

Les pèlerins de Sudbury et de la région allaient se joindre aux milliers de pèlerins de tous les coins du pays, aussi bien que de l'Alaska, des Etats-Unis et même d'Haiti déjà rendus au Cap, afin de participer aux fêtes du Congrès Marial National.

Rome a reconnu l'ampleur et l'importance des démonstrations religieuses du Congrès Marial, en nommant un représentant du Souverain Pontife lui même, en la personne de son Eminence le Cardinal Valério Valeri.

Les journées du Congrès furent employées en cérémonies liturgiques, démonstrations de piété populaire, visites à l'exposition mariale, représentation du grand spectacle etc.

Samedi après midi, Son Eminence le Cardinal Valerio Valeri, Légat papal au Congrès Marial, et Préfet de la Sacrée Congrégation des Religieux fut reçu en triomphe par la cité de Trois-Rivières. Il fut accueilli avec un enthousiasme digne d'un prince de l'Eglise. Environ trois milles personnes assistaient à l'arrivée du Cardinal Légat.

L'Honorable Maurice Duplessis, premier ministre de la province de Québec, et son honneur le maire Léo Leblanc furent les premiers à accueillir le Légat papal à son arrivée à Trois-Rivières. Son Excellence Mgr. Pelletier, évêque des Trois-Rivières et président du Congrès Marial National qui était allé contourner le rond point à l'entrée de la cité quand la voiture conduisant Mgr. Valerio Valeri s'arrêta au point d'arrêt, fut bientôt aux cotés du Cardinal Légat qui avait déjà été rejoint par LL. EE. les Cardinaux James Charles McGuigan de Toronto et Paul Emile Léger archevêque de Montréal. Pendant que les dignitaires prenaient place dans les autos qui devaient les conduire à l'Evêché, l'Union Musicale jouait la marche pontificale. On se forma ensuite en procession pour se rendre à léglise où le Cardinal Légat adressa son premier message officiel marquant le début des grandes manifestations qui se sont terminées dimanche par l'apothéose du Canada à Notre-Dame-du-Cap.

La fête de l'Assomption de la Vierge Immaculée a réellement commencé dans une atmosphère de triomphe et d'allégresse.

Mgr Pelletier, évêque de Trois-Rivières adressa la parole devant une foule si compacte qu'on avait peine à passer à travers les gens, sans se buter au passage sur des personnes invisibles dans les ténèbres de la nuit, et perdus parmi

— Suite à la page 8 —

PHOTO L'AMI DU PEUPLE

DEPART D'UN GROUPE DE PELERINS DE SUDBURY

Vendredi soir dernier un groupe de pèlerins de Sudbury partaient par train du Pacifique Canadien pour un pélérinage au sanctuaire du Cap de la Madeleine organisé par le Rév. Père Cadieux s.j. et le Rév. Père Alphonse Raymond s.j. du Collège Sacré-Coeur et le Rév. Père Louis Mailhot s.j. curé de la paroisse Ste Anne. Dans le groupe apparaissent M. et Mme Pierre Lebel, Mme Jean-Paul Lebel, le Rév. Père Alphonse Raymond s.j. recteur du Collège Sacré-Coeur, le Rév. Père Cossette s.j., Mlle Yvette Lacelle, Mme Jocelyn Robert, le Rév. père L. Cadieux s.j., Mme Godfroy Therriault, Mlle Pauline Robert, Mme Elphège Therriault et quelques autres.

Le Dr Alphonse Blais ouvre son bureau sur la rue Elgin

Le Dr. Alphonse Blais, fils de M. et Mme Germain Blais de la rue Draper ouvrira prochainement son bureau à 47 rue Elgin nord, ancien bureau du Dr. Alcide Cazabon avec qui il travailla pendant un mois.

Le Dr. Blais naquit à Chelmsford où il fit ses études primaires avant d'entrer au Collège Sacré-Coeur de Sudbury où il fit son cours classique. Il fit son cours de médecin à l'Université Laval et passa ses examens fédérales au mois de juin dernier.

Il fut pendant quatre mois interne à l'Hopital St-Sacrement de Québec, et 8 mois à l'Hotel-Dieu de St-Vallier Chicoutimi.

Carnet Social

M. et Mme Paul Bélanger ainsi que M. et Mme Josephat St-Onge sont partis jeudi dernier pour la province de Québec là ils visiteront N. D. du Cap lors du pèlerinage.

• • •

M. et Mme Omer St-Onge et M. et Mme Ernest Desbois et leur fille Carmen, partirent au cours de la semaine dernière pour le pèlerinage de Notre-Dame-du-Cap. Ils se rendront aussi à Ste-Anne-de-Beaupré.

• • •

M. et Mme Fred Stuart et sa famille de Chelmsford sont de retour d'un voyage dans la province de Québec où ils visitaient N.D.D.C. et St-Anne de Beaupré.

En retour ils visitèrent l'Oratoire St-Joseph de Montréal.

• • •

M. Wilfrid Despatie se rendait à Estaire au cours de la semaine en voyage d'affaire.

• • •

M. et Mme Lucien Guimond de Blezard Valley partirent la semaine dernière pour se rendre au pèlerinage à Notre-Dame-du-Cap.

• • •

M. et Mme Armand Landry, de 121 King et Mme Christine Landry également de la rue King, ainsi que M. et Mme Biglow de la rue Dell, M. et Mme Ray. Malette de la rue King, M. et Mme Frank Larocque de la rue Glenn, M. et Mme Zephyr Landry de Verner, M. et Mme Mathias Landry de Garson, M. et Mme Roméo Lalonde, M. et Mme Rémi Landry et M. et Mme Ernest Pharand de Hanmer, M. et Mme Georges Dupuis de la rue St-Charles de Sudbury assistèrent aux

— Suite à la page 8 —

Quatre membres d'une même famille d'Azilda noyes accidentellement

Mme Rita Laurin, 31 ans ainsi que ses trois fils Roland 11 ans, Gilles 10 ans et Roger 9 ans furent noyés accidentellement samedi dernier, à la suite d'une explosion qui se produisit dans leur bateau.

M. René Laurin, 35 ans, seul survivant de la tragédie, fut sauvé par trois campeurs, qui, ayant entendu le bruit de l'explosion se portèrent immédiatement à leur secours.

M. et Mme Laurin ainsi que leurs 3 fils s'amusaient à pêcher sur le lac Whitewater, à environ 7 milles de Sudbury quand l'explosion se produisit et le feu détruisit leur embarcation.

Les vacances de M. Laurin finissaient samedi soir et la famille décida de profiter de cette dernière journée pour organiser un pique-nique et une partie de pêche sur le lac.

Pendant que la famille s'éloignait dans un bateau loué de M. Aurèle Bélanger, leur petite Hélène agée de 2 ans, avait été laissée chez ses grand-parents, M. et Mme A. Gagnon d'Azilda.

Après avoir pêché pendant quelques heures, les pique-niqueurs décidèrent de retourner à leur foyer. M. Laurin commença à enrouler sa ligne, mais s'arrêta un moment pour allumer une cigarette. Il frotta son allumette et c'est alors que se produisit l'explosion. Il ne peut se souvenir de rien à partir de cet minute. Lorsqu'il s'éveilla, il était à l'hopital St. Joseph, ignorant encore le sort de sa femme et de ses trois enfants.

L'explosion et la fumée avaient attiré l'attention de M. Paul Dubuc, de 110 rue King, qui travaillait dans son jardin près de son camp d'été, mais comme il n'avait pas de bateau, il héla deux jeunes garçons de Sudbury qui se dirigeaient par là. Jean-Gilles Leroux 16 ans, de 200 rue Queen, et Normand Jutras 12 ans, de 37 Avenue Climon, Gatchell ainsi que M. Dubuc se hâtèrent vers l'endroit de la tragédie.

Après avoir rencontré toutes sortes de difficultés, les trois sauveteurs arrivèrent enfin au bateau en feu pour sauver M. Laurin seulement, car malgré ses mains brûlées, il avait réussi à se maintenir au bord du bateau.

Pendant que le jeune Jutras s'occupait du moteur, M. Dubuc et Jean-Gilles Leroux hissèrent le blessé dans leur embarcation et ne voyant personne d'autre, ils se hâtèrent vers le rivage d'où un automobiliste le transporta à l'hopital

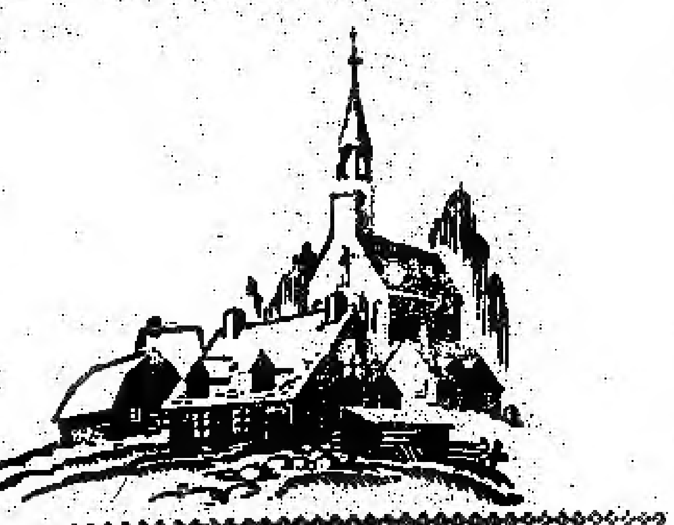
M. Laurin se souvient d'avoir vu sa femme et ses petits à l'eau, mais il les croyait agrippés au bateau.

La fumée attira plusieurs autres personnes du village, entre autre M. Camille Laurin père de René Laurin, qui se trouvait dehors à ce moment. Ils se rendirent immédiatement sur la rive où ils apprirent la triste nouvelle.

— Suite à la page 8 —

La page religieuse

Le Coeur Immaculé de Marie



"Approchons-nous avec confiance de son trône de grâce, afin d'obtenir miséricorde et de trouver la grâce d'un secours opportun", qu'elles sont belles, traversées d'espoirs, ces paroles de l'Introit de la messe du Coeur Immaculé de Marie. Notre époque est tragique. Elle porte la marque de tant de lassitudes, de tant d'échecs sur le plan international, de tant de désespérances: faut-il capituler, abandonner toute volonté d'héroisme, tout désir d'ascension? Les siècles sont toujours ce que les hommes les font.

Le matérialisme a desséché tant de fleuves de joies, tant de sources d'espoirs: ne resterait-il que les cloaques à notre soif? Les gestes de redressement, les attitudes conquérantes, les grandes visions plongeant dans l'espace en fusées victorieuses, ces milliers et ces millers d'actes d'amour, au fil des heures quotidiennes, l'homme moderne n'est-il plus capable de ces chevauchés de charité? Pourtant, les faits démentant une telle pénurie d'âmes hautes, chevaleresque, capables de tout pour la gloire du Christ et de Marie. Récemment, le cas de l'abbé Pierre a bouleversé la France, et par ricochet, l'Europe, et le monde. Si l'abbé Pierre a électrisé les masses, le coeur des riches comme des pauvres, c'est qu'il y a encore dans le coeur de l'homme, cette possibilité d'émotion, c'est que toutes les sources de charité ne sont pas taries. Mais il faut un coeur d'apôtre pour réaliser ces oasis fertiles de charité dans le désert contemporain, où l'on ne pense qu'à la jouissance, au bien-être, au plaisir.

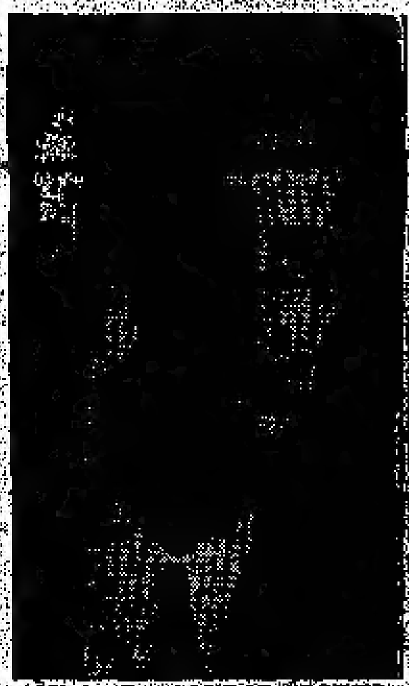
Des apôtres de feu, il en existe plus que jamais en notre époque qu'on se plait à dire sans entrailles. Pour ouvrir les coeurs, il faut cette clef qu'est l'amour, la générosité. Et il faut espérer à travers les tempêtes des idéologies modernes, parce que Notre Dame à Fatima, nous a dit d'espérer, c'est-à-dire de prier et de faire pénitence... Si le monde se décidait vraiment à prier, comme le Christ et Marie, s'il se décidait à faire pénitence, alors, toutes les avenues de l'espoir lui seraient ouvertes, comme d'incomparables routes de lumière... Le Coeur Immaculé de Marie est là, pour nous aider, nous soutenir....... Approchons-nous avec confiance de son trône de grâce, afin d'obtenir miséricorde... Miséricorde qu'il faut à notre siècle: la miséricorde, car il a tant péché... Il a même perdu, au dire de Pie XII, et c'est là le plus tragique, il a même perdu le sens du péché. Ah! cette ignorance, cette insouciance, quelle calamité pour notre XXe siècle... C'est là le fruit amer du positivisme, du matérialisme qui a bloqué toutes les ouvertures de la foi dans les âmes. On s'est habitué à ne pas penser à Dieu, à L'oublier dans la mesure possible au cours de notre vie quotidienne. On s'est créé un climat de paradis chimérique, de paradis artificiel sur la terre... Mais la terre ne peut vraiment pas donner ce bonheur éternel, cette joie pleine que seul le Christ peut apporter.

Demandons au Coeur Immaculé de Marie qu'il nous obtienne miséricorde, afin que nous trouvions la grâce d'un secours opportun... en notre XXe siècle déprimé, errant; à la dérive, il ne peut être autre que le retour à l'esprit d'enfance évangélique, à la foi... Plus que jamais ces paroles du Crist résonent: "Si vous ne devenez comme de petits enfants..." C'est cela qu'il est dur de comprendre, quand nous avons cultivé l'orgueil, l'insoumission, l'esprit de révolte, depuis si longtemps. ...O Coeur Immaculé de Marie, rapprenez-nous l'esprit de Nazareth qui était tout désobéissance, de pureté, de simplicité, d'humilité.

...Et les hommes de notre XXe siècle pourront accomplir aussi des merveilles, qui dépasseront même celles des siècles précédents. Il nous suffira de nous asseoir à l'école de Nazareth, pour y apprendre de nouveau les vertus que nous avions oubliées... C'est l'Année Mariale: le Coeur Immaculé est prêt à déverser ses torrents de grâce sur le monde... Combien répondront, aujourd'hui même, à l'appel de Notre Dame? Combien par paroisse, par ville, par pays? Tout est là....

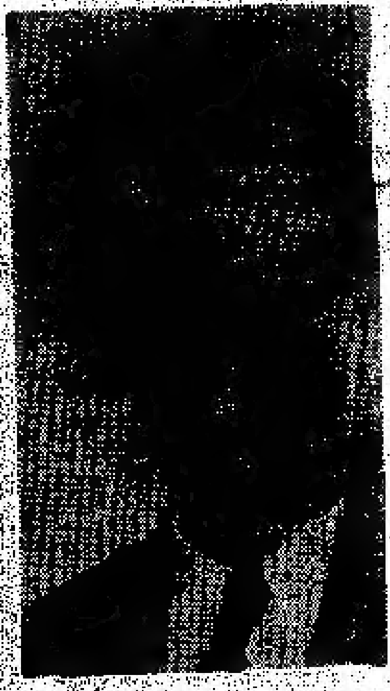
CENTRE MARIAL CANADIEN.

Les Réalisateurs du Grand Spectacle Marial du Congrès



M. le Dr CONRAD GODIN, Président du Comité du Théâtre.

SOEUR PAUL-EMILE, s.g.c., Auteur du Jeu Scénique.



M. GERARD-A. ROBERT, Directeur artistique.

M. [illegible] TURCOTTE, Directeur musical.

Mlle LOUISETTE DUCHAINE, Chorégraphe.

R. P. N. MORISSETTE, o.m.i. Enregistrements sonores.

"Celle qui étend son manteau d'un océan à l'autre" a été préparé spécialement pour le Congrès Marial National, du 5 au 15 août. Par sa composition, son inspiration mariale, ce grand spectacle sera l'hommage du Canada tout entier agenouillé aux pieds de Notre-Dame. Ce spectacle sera représenté tous les soirs du Congrès, au Colisée des Trois-Rivières, à huit heures quinze; il y aura également des représentations en matinée, les 7, 8, 11 et 14 août.

EVANGILE

EVANGILE - Marc 7

En ce temps-là, Jésus, quittant les confins de Tyr, vint par Sidon à la mer de Galilée, à travers le pays de la Décapole. Or on lui amena un sourd-muet, et on le suppliait de lui imposer les mains. Le tirant de la foule à l'écart, il lui mit les doigts dans les oreilles, et toucha sa langue avec de la salive; puis, levant les yeux au Ciel, il soupira et dit: Ephphéta, c'est à dire, ouvre-toi. Et aussitôt ses oreilles s'ouvrirent, et le lien de sa langue se rompit, et il parlait distinctivement. Cependant il leur défendit de le dire à personne. Mais plus il le leur défendait, plus ils le publiaient, et plus ils étaient dans l'admiration, disant: Il a bien fait toutes choses; il a fait entendre les sourds et parler les muets.

Pensée pour la semaine

Evitez les entretiens inutiles

S'il est permis, s'il convient de parler, parlez de ce qui peut édifier. La mauvaise habitude et le peu de soin de notre avancement nous empêchent d'observer notre langue. D'où vient que nous aimons tant à parler et à conserver lorsque rarement il arrive que nous rentrions dans le silence avec une conscience qui ne soit point blessée?

Lisez et faites lire L'AMI DU PEUPLE

Calendrier Religieux de la semaine

VENDREDI le 20 août. — Saint Bernard, docteur de l'Eglise. S. Samuel, prophète. S. Philibert, abbé.

SAMEDI le 21 août — Ste Jeanne de Chantal, fondat. de la Visitation.

DIMANCHE le 22 août — 11e après la Pentecôte. Fête du Coeur très pur de Marie. Saints Timothée, Hippolyte et Symphorien, martyrs.

LUNDI le 23 août — S. Philippe Beniti, général des Servites.

MARDI le 24 août — Saint Barthélemy, apôtre.

MERCREDI le 25 août — Saint Louis, roi de France. Bx Thomas A Kempis, religieux augustin.

JEUDI le 26 août — Saint Zephirin, pape et martyr.

LES CATHOLIQUES ET LA VIE PUBLIQUE

— Suite de la page 10 —

les membres de l'Association des syndicats catholiques (A. C. T. U.) Cette invocation adressée à "Jésus, charpentier de Nazareth" comprend la phrase suivante: "Inspirez chacune de nos actions, afin que nous arrivions à établir votre royaume dans notre vie familiale, notre vie de travail et notre vie publique."

NOS PROFESSIONNE
Plomberie — Chauffa
Installation et Réparation
de toutes sortes
HUBERT GUENETT
516, rue Draper Sud
Tél.: OS 3-5590
A. FOURNIE
ASSURANCES
Limitée
Etabli en 1895
FEU — AUTO et AUTR
— Prêts sur Hypothèque
11 ELM EST. TEL.: OS
DESMARAIS - PARI
Comptables agrég
Edifice Mackey - Sudbury, O
199 Main — Sturgeon Falls
Nickel Tire Serv
Gérard Boulet, Prop
VULCANISATION DES
ET CHAMBRES A A
Agent pour
DOMINION TIRES & T
25, rue Beech
Lisez et faites lir
L'AMI DU PEUP
Sudbury Watch S
prop Sylvio Hotte
78 rue Borgia Tél.:
REPARATION EXP
Montres, Bracelets, H
PHOTOS
MARIAG
STUD
576 Laforest
LEBEL &
Nettoyeurs
Teinturiers
Avez-vous pens
vous prions de bie
mandons bien peu
coup. Envoyez le
suivante: L'AMI D

Notes Internationales

Nehrou et Salazar

Deux hommes, fort différents l'un de l'autre, s'affrontent dans une querelle qui peut prendre avec le temps des proportions considérables: Nehrou et Salazar. Le premier ministre de l'Inde, grand comme disciple de Gandhi, a fait preuve d'inconséquence depuis qu'on lui a confié le pouvoir. Nehrou, partisan de la liberté de ses compatriotes et de tous les pays asiatiques, ne s'aperçoit pas qu'il fait le jeu des communistes et de l'impérialisme communiste. Il faut admettre que l'impérialisme britannique avait mauvaise conscience. Mais peut-on lui reprocher autant de crimes qu'à l'impérialisme communiste? Les peuples ont sans aucun doute le droit de se gouverner eux-mêmes. Ils ont droit à la liberté. Toutefois, un peuple dont le gouvernement est communiste, dont le gouvernement obéit aux dictats de Pékin ou de Moscou, est-il vraiment libre? Peut-il écrire librement ses gouvernements? Peut-il pratiquer, en toute liberté, sa ou ses religions. Comment M. Nehrou peut-il, sans renier son passé, pactiser avec les chefs communistes? Comment peut-il livrer des millions d'hommes, des millions d'Asiatiques, à l'esclavage communiste?

Salazar se défendra

Pendant que M. Nehrou livre des millions de Coréens et d'Indochinois à l'esclavage, il réclame l'abandon, par le Portugal, des trois comptoirs ou des trois petites colonies qu'il possède, depuis des siècles, en Inde. Des troubles ont lieu fréquemment aux frontières. Sont-ils provoqués par les habitants des petites colonies portugaises ou par les Indiens résident de l'autre côté des frontières. Voilà toute l'affaire. M. Nehrou a invoqué que M. Louis St-Laurent a prononcé au cours de son récent voyage autour du monde. M. Saint-Laurent, par le canal officiel des représentants diplomatiques canadiens en Inde, a clarifié la situation et la position du Canada. D'après l'article IV du Pacte de l'Atlantique du Nord, si les possessions portugaise en Inde sont menacées d'invasion, elles ont droit à la protection des membres du Pacte. C'est fort embarrassant pour l'Inde. Car M. Salazar se défendra. Il défendra les territoires qui font partie du patrimoine de sa patrie.

M. Nehrou n'est pas de bonne foi

M. Salazar a dit qu'il était prêt à confier l'étude de la situation à une commission neutre, relevant des Nations Unies. Tout de suite M. Nehrou a accepté la suggestion, mais en la faussant. Il voudrait que la commission neutre n'étudie que la situation à l'intérieur des colonies portugaises, alors que M. Salazar proposait de faire une enquête sur les origines des troubles et incidents de frontières, sur les responsables de ces incidents. Avant de se mêler de ce qui se passe dans les colonies portugaises, pourquoi M. Nehrou ne cherche-t-il pas à améliorer le sort de l'immense population indienne qui crève la faim. Il n'est guère de pays plus arriéré et plus sous-alimenté que l'Inde. Quoi qu'il en soit, M. Salazar n'est pas M. Mendès-France. M. Salazar ne liquidera pas les possessions portugaises, comme M. Mendès-France est en voie de liquider la France d'outre-mer. M. Salazar se défendra. Le Portugal est un petit pays mais son moral est excellent. Le Portugal peut-être vaincu, mais sa défaite sera honorable; elle n'entachera pas, à l'instar de l'armistice indochinois, l'honneur du pays. Il est à espérer qu'en cette affaire le Canada se rangera

— Suite à la page 11 —

DIVERSITES ET MERVEILLES DU MONDE

Les auditeurs du réseau Français de Radio-Canada peuvent re-
vivre les aventures et les voyages de MARCO POLO, en écoutant
DIVERSITES ET MERVEILLES DU MONDE, une dramatisation
du Livre des Merveilles, ouvrage célèbre du grand explorateur, a-
dapté pour la radio par JEAN SARRAZIN, et diffusé tous les sa-
medis soirs, de 9 h 30 à 10 heures. Dans la photo ci-dessus, on re-
connait, de gauche à droite, quelques-uns des interprètes: DENIS
DROUIN, le réalisateur PAUL-HENRI CHAGNON, GILLES PEL-
LETIER, JANINE SUTTO, JACQUES AUGER et GUY GODIN;
ce dernier incarne le personnage de Marco Polo. N'apparaissent
pas dans la photo: HENRI NORBERT (le Khan Kubilai) et
JEAN ST-DENIS (Ahmed).

NOS PROFESSIONNELS ET HOMMES D'AFFAIRES

Plomberie — Chauffage
Installation et Réparations de toutes sortes
HUBERT GUENETTE
316, rue Draper Sudbury.
Tél.: OS 3-6590

A. FOURNIER ASSURANCES — Limitée —
Etabli en 1886
FEU — AUTO et AUTRES
— Prêts sur Hypothèques —
11 ELM EST. TEL.: OS 5-7546

DESMARAIS - PARISIEN
Comptables agréés
Edifice Mackey - Sudbury OS 36116
198 Main — Sturgeon Falls — 685

Nickel Tire Service
Gérard Boulet, Prop.
VULCANISATION DES PNEUS ET CHAMBRES A AIR
Agent pour DOMINION TIRES & TUBES
25, rue Beech

Lisez et faites lire
L'AMI DU PEUPLE

Sudbury Watch Shop
prop Sylvio Hotte
76 rue Borgia Tél.: OS 3-6667
REPARATION EXPERTE
Montres, Bracelets, Horloges

LACOURCIERE & LACOURCIERE
AVOCATS
27 rue Elm Sudbury, Ont

DESMARAIS & KINSMAN
AVOCATS & NOTAIRES
J. N. Desmarais, C.R.
G. F. Kinsman, B.A.
102 Edifice Mackey Tél.: OS 5-6742

O. F. PERSIAN LTD.
62 rue Durham Sud. Tél.: OS 3-4744
AGENT D'IMMEUBLE
ASSURANCE GENERALE
Représentants français
O. F. Persian — René Lapointe

Heiskanen Jewellers
- HORLOGER
- DIAMANTAIRE
- BIJOUTIER
5 - 7 rue Durham N.
Tél.: OS 5-6852
Sudbury

CITY
Cleaners & Dyers
Modifications - Réparations
Tél.: 3-5666
2e Bureau 50 Cedar
ATELIER, 267 Kathleen, W.

Ce qu'il y a de plus moderne en PHOTOGRAPHIE!
STUDIO NIEMI
SUDBURY ONT. — TEL. OS 5-8824

J. L. McMAHON
Avocat — Notaire
401 Edifice Mackey Tél.: OS 36407

PHOTOS DE MARIAGE
Appelez pour votre photo de mariage — Nous les prenons soit au studio, à la réception, dans Sudbury, ou les places environnantes.
STUDIO "ROYAL"
Prop. Pierre Guimond
275 Lafleur à Kathleen — Téléphone: OS 3-5312

LEBEL & FILS
Nettoyeurs Teinturiers
OS 5-7517 142 rue EYRE

OS 3-9596 OS 3-9596
LOUGHEED
- SALON FUNERAIRE
- FLEURS
- AMBULANCE
3 numéros de téléphone pour vous servir
SERVICE DE 24 HEURES
60 rue Eyre Sud à la Spruce
Sudbury, Ont.

Transport Delongchamp
Compagnie Ltée
Service de déménagement
Local et Longue Distance
20 Lorne, Sudbury Tél.: OS 5-5611

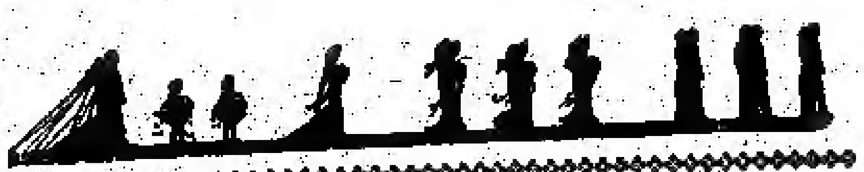
RECOUVREZ AVANT LES PLUIES!
Couvertures — Lambrissage
Estimés gratuits — Travail garanti
Plourde Roofing & Siding
Ray Plourde, Prop. - Tél. OS 3-4163
16 rue Garry — New Sudbury

Service par Poste, Notre Spécialité
Bijouterie C. E. ROY
MONTRES: Elgin - Bulova - Savoy
Diamants — Argenterie — Bijoux
Réparation de Montres et de Bijoux
48 Borgia, Sudbury, Tél.: OS 3-1410

Votre abonnement

Avez-vous pensé à payer votre abonnement? Nous
vous prions de bien le faire sans retard. Nous vous de-
mandons bien peu; et pourtant cela nous aidera beau-
coup. Envoyez le prix de votre abonnement à l'adresse
suivante: L'AMI DU PEUPLE, SUDBURY, ONTARIO

Pour vos FAIRE - PARTS de mariage ...
Voyez notre superbe choix de modèles à des prix modérés
Imprimerie L'AMI DU PEUPLE
BTE POSTALE 455 TEL.: OS 3-0700



En marge des Journées d'Etude de la Caisse Régionale Nipissing-Sudbury

Les 14 et 15 août dernier, la Caisse Régionale Nipissing-Sudbury, qui groupe dix caisse populaires de notre région, tenait ses journées d'études au Collège du Sacré-Coeur. Les journées d'études permettent aux sociétaires intéressés de faire le point ou encore de tracer un bilan de l'année écoulée. Quand les banquiers trouvent opportuns de se réunir pour traiter de leurs affaires, nous ne voyons pas pourquoi il en serait autrement pour les sociétaires des Caisses Populaires. Car si les banques sont dirigées par quelques gros bonnets, les caisses populaires le sont par tous les sociétaires, qu'ils soient gros ou petits. — Ces journées d'étude, en plus de fournir l'occasion de scruter le bilan de l'année, permettent aux différentes caisses d'orienter leurs efforts. Cette orientation est d'autant plus facile que les délégués ont tout frais à la mémoire les succès et les revers qui ont marqué l'année précédente.

Il serait trop long de vous donner tous les détails des rapports financiers de l'année 1953-1954. (D'ailleurs, pour ceux que la chose intéresse, ils peuvent se procurer ces rapports au bureau de leur Caisse Populaire). Il serait toutefois intéressant de comparer quelques chiffres. Par exemple, si l'on additionne l'actif des Caisses Populaires affiliées à la Caisse Régionale, on arrivera à la somme de $671,923.; l'an dernier cette somme ne s'élevait qu'à $488,402. Ce qui représente une augmentation de près de $200 000. De même, l'an dernier, l'actif de la Caisse Régionale Nipissing-Sudbury était de $90,939.; cette année, nous lisons $143,914. Même pour le profane ces chiffres sont fort révélateurs. Six cent mille piastres, c'est plus qu'un demi-million et il n'y a pas si longtemps que ces caisses sont fondées. Dans deux ou trois ans, il est probable qu'on aura atteint le million.

Mais il y a une réalité qui dépasse d'emblée toutes ces jongleries en termes de piastres: c'est que les Canadiens français de notre région aient pour une fois trouver une formule qui leur permette de s'unir tout en réalisant une oeuvre qui s'avère efficace. Aurions-nous laisser pour de bon les discours pour l'action! Ceux qui ont assisté aux journées d'étude de la Caisse Régionale seront portés à le croire. Nous n'avons pas entendu là de longues dissertations abstraites sur les méfaits de notre régime économique... et encore moins des discours patriotiques. On y discutait à la bonne franquette, sans protocole rigide. Il y eut par ci, par là quelques engueulades et vraiment il faudrait s'inquiéter s'il n'en avait pas été ainsi. Et ici, nous voudrions rendre hommage à ceux qui ont eu le courage de donner franchement leurs opinions, même s'ils savaient que ces opinions ne cadraient pas avec le sentiment général. Aussitôt que les délibérations de ces sessions d'étude se passeront dans le calme absolu, il faudra craindre pour la santé du mouvement. Et s'il est un danger contre lequel nous devons nous garder, c'est de suivre servilement, sans le moindre esprit critique, une ligne de conduite tracée par les chefs de file. Cet esprit de servitude nous a coûté trop cher par le passé; encore aujourd'hui il est fort à la mode, surtout en politique.

Il nous en resterait long à dire sur les projets discutés lors de ces journées d'études, entre autres, l'assurance et la cotisation. Nous y reviendrons!

Conrad PROULX.

L'Ami du Peuple

JOURNAL INDEPENDANT DU NORD-ONTARIO

Directeur: Camille LEMIEUX

122, rue Elm Sudbury, Ontario Tél.: 3-0709

Journal au service des Canadiens-français du Nord-Ontario

"L'Ami du Peuple" paraît tous les jeudis. Il est imprimé à notre atelier, situé à 122 rue Elm, Sudbury. L'abonnement est de $3.00 par année, $5.00 pour 2 ans.

(Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.)

REPANDEZ

L'Ami du Peuple

Le seul journal français du Nord-Ontario

LIBRAIRIE — IMPRIMERIE

Sommaire de "RELATIONS"

JUILLET 1954

EDITORIAUX — Magistère de l'Eglise et "théologie laïques". — La salle de concert de Montréal.

ARTICLES — Pourquoi notre TV trouve sa voie — Emile Gervais

Avortement et limitation des naissances au Japon. — Robert-J. Ballon.

Positions du français dans l'ouest canadien — Richard Arès

La Gaspésie de la mer — Alexandre Dugré

COMMENTAIRES — L'éducation au Canada anglais. — Prière de Pie XII à saint Pie X. — L'esprit de l'enseignement qu'il faut pour tous. — Suffisance dans le désordre.

AU FILS DU MOIS — Les enseignements du Pape. — Une encyclique sur la virginité. — Journalisme distrait. — Abitibi-Chibougamau. — Jour du Canada.

ARTICLES — Saint Pie X — Albert Plante

Qu'est-ce que l'urbanisme? — Jean Gimon

Musique D'orgue — Jean-Paul Labelle

Horizon International — Joseph-H. Ledit.

LES LIVRES

Le Rôle du laïcat dans l'Eglise. — Maurice Froment. — Faux Prophètes et Sectes d'aujourd'hui. — Témoignages 1946-1946. — La Fraternité catholique des malades. — La paix intérieure des nations. — Le Corps humain. — Industrialism and the Popes. — De la vieille à la nouvelle Europe. — La Russie après Staline. — Attitudes collectives et Relations humaines. — Problèmes humains du travail. — Dostoïevski "le coupable". — Don Camillo et Peppone. — Cet homme qui vous aimait. — Celui qui cherchait le soleil. — Qui donc a tué? — Quand les ventres parlent. — La Chasse royale. — The Pedlars from Quebec. — Province de Québec. — Ceux qui nous servent.

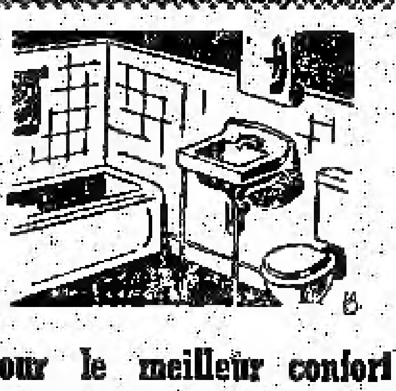
"RELATIONS", 8100, boulevard Saint-Laurent, Montréal-11 - VE. 2541

Abonnement: $3.00 par année — le numéro: $0,25

Le chanoine Armand Malouin conseiller moral de la Société Canadienne d'Etablissement Rural depuis l'an dernier, s'embarquera bientôt pour Breda (Pays-Bas), où il participera à titre de délégué canadien au Congrès international catholique des migrations. Le chanoine Malouin, du diocèse de Sherbrooke, connaît à fond plusieurs des problèmes qui seront abordés à ce congrès, grâce à ses 20 années d'expérience de missionnaires-colonisateur. (C.C.C.)

CARNET SOCIAL

M. et Mme Laurent Frappier et leur fils Gérard de Chelmsford ainsi que M. et Mme Dieudonné Séguin de Blezard Valley se rendaient récemment au Cap-de-la-Madeleine, Ste-Anne de Beaupré et L'Oratoire St-Joseph. Ils traversèrent ensuite aux Etats-Unis et revinrent par Niagara Falls.



Pour le meilleur confort essayez TORIDHEAT

1. L'unité TORIDHEAT Modèle ORA-air climatisé est enfermé dans un joli cabinet, durable, facile à nettoyer, fini émail.
2. Plus grande économie d'huile avec le bruleur rotatif Wall Flame.
3. FILTRE facile à remplacer, très efficace.
4. Souffleur silencieux, monté sur caoutchouc.
6. Le contrôle facile avec thermorhéostat, Humidificateur Vapoglass avec un peu d'extra.

Voyez-les chez

Morrison Plumbing & Heating

164 rue Elgin, Sud. Tél.: OS 4-0797

Votre distributeur ESSO du nord de la ville

Pneus et batteries ATLAS

Service de toute sorte

Poste d'Essence Poulin

621 Ave Notre Dame Tél. OS 5-8130

REDUCTIONS SEVERES

LISIERES DE TAPIS 30 LB. $1.50

COUPONS DE CELANESE ½ A ⅔ VG. 100 LB. $15.00

LAINE PLAID lb. 55c BROADCLOTH et FLANELLETTE mélangés ½ à 1 vg.: 3 livres $2.75 5 livres $4.46. COTON JAUNE de 1 à 3 verges 85c la livre. Lainage à manteaux 58" ou pantalon, noir, rose, rouille ou marin, verge $1.99. Morceau laine pour couvre-pieds 35c et 5 livres $1.48. Flanellette non blanchie 37" verge 27c, 10 verges $2.48. Des coupons, crèpe, taffetas, satin d'été, ½ à 1 verge, 2 livres $1.10; 10 lbs. 1-5 vgs. (30 vgs) $6.89. Bas nylon second, full fashioned, douz. $2.88. Bas coton et fil, second, douz. $2.85. Coton jaune 36" vg. 27c. Sac de sucre mal imprimés, 10 pour $1.29, sacs blanchis, 10 pour $2.42. Marquisette nylon 5 vgs. pour $2.00. Doublure 3 lb. environ 10 vgs pour 59c. Pantalons pour hommes $3.98 pr. gabardine. Pantalons $42.00 la douz. 30 à 40. Coton 2/8 ou 2-16 à tisser, cônes 2½ lb. 92c la livre. Lisières à tapis neufs, taffetas, satins, crêpes, jusqu'à ½ verge — 40 livres $2.00. Même coupon ½ à 7/8 verge — 40 livres $5.00. Looping $12.00 le 100 livres. Bas nylon $2.88 douz. Shear nylon 88" à 42" large, blanc et couleur royauté, vg. 75c, 10 verges $6.49 42 vgs Marquisette coton de ¾ vg. à 1 vg. $4.50. Echantillons, catalogue et calendrier "1954" gratuits. 100 verges ruban ½" à 1" large, gratis. On invite: magasins, colporteurs, à venir voir nos prix réduits.

MME I. SCHAEFER

B. P. 264 Drummondville

Dr ALPHONSE BLAIS

47 rue ELGIN N.

Heures de Bureau - 2 h. à 5 h. p.m.

A VENDRE

Terre 160 acres, 4 milles du village d'Estaire.

Maison, grange, machinerie. Environ 35 acres clairs, bon fond de terre, conditions faciles S'adresser à L. Gladu, Estaire ou à Ed. Gladu, 183 rue Bond Sudbury.

M. Conrad Boisvert, directeur de Joliette-Journal, a remporté, cette année le prix décerné par l'Association des Hebdomadaires de langue-française au "meilleur journal, petit format". On le voit ici au moment de la présentation du trophée Douville, par M. Raymond Douville, 1er vice-président de l'Association. (Photo Gene Gauthier).

DES TRESORS FABULEUX DORMENT DEPUIS DES SIECLES

Une fortune extraordinaire ... Des cargaisons à faire chavirer l'imagination .... Plus de six cents milliards en pavés d'or et d'argent, perles fines, émeraudes, doublons, ducats et pièces de huit, lingots et vaisselle de vermeil, bijoux, colliers, pépites et poudre... Et toutes ces richesses sont à qui les trouvera!... Un huitième de la fortune du globe a disparu au fond des océans ou dans les entrailles de la terre. Navires pourris ou coffres rouillés, ils attendent, gardés par les requins et les grandes muènes, les vents, les sables et la neige ... Ils sont là, au bout de la route du risque, du mystère ... et de l'aventure ...

Les trésors de la reine Tin-Hinan

Au coeur du Sahara, dans les hautes solitudes du Hoggar... Les archéologues ont retrouvés en fouillant le sol des grottes, le tombeau de la mystérieuse reine Tin-Hinan, dernière souveraine de l'Atlantide ... Autrefois, le pays était florissant, fertile; la cité de Tin-Hinan regorgeait des richesses incroyables, apportées par les caravanes des quatre coins du monde. Un étrange cataclysme a tout détruit ... On a retrouvé quelques bijoux de Tin-Hinan, colliers et bracelets d'or. Mais les Touaregs affirment que ses fabuleux trésors ont été préservés et restent cachés dans les sables ...

Les trésors de Gengis-Khan

Le 19 août 1227, le terrible conquérant mongol, rendait l'âme sur la montagne Lieou-Pan. De son immense empire il avait fait quatre parts, une pour chacun de ses fils. Mais il emportait dans sa tombe le secret d'une cachette qu'on n'a jamais retrouvé: celle de son incalculabl trésor, amassé pendant 40 ans, dans ses folles chevauchées à travers les steppes, tout le butin pris au pillage des opulentes cités d'Asie, Boukhara, Samarkand, Hérat, Nichabour ... Quelque part, dans l'ombre d'une grotte du Kuen-Lun, dorment des monceaux d'or, des tas de perles, des pierres précieuses ...

Les trésors de l'Ile des Cocos

L'île des Cocos est un rocher solitaire, à plus de 1.000 km. de Panama, en plein Pacifique. C'était un repaire de pirate; c'est un nid de trésors ... Des milliards de pièces dor, douros, ducatons, florins et louis s'y trouvent encore cachés: le butin de guerre du flibustier portugais Benito Bonito; le trésor de Mexico pilé en 1728: le trésor de Lima, embarquée en 1821 à bord du "Mary Dier". Les cachettes doivent être bonnes, car on n'a pas retrouvé une seule pièce d'or. Pourtant de nombreuses expéditions ont fouillé les sables de l'île.

Le trésor de l'île Pinaki

Dans l'archipel des Tuamotu, c'est à 824 milles au sud-est de Tahiti, un atoll désert et stérile... En 1845, les Jésuites du Pérou furent expulsés de leur pays par un gouvernement révolutionnaire. En grande hâte, ils rassemblèrent les trésors de leurs églises, les chargèrent sur une frégate et prirent la mer. Au milieu du Pacifique, l'équipage se jeta sur les religieux, les massacra et s'enfuirent avec le butin. Ils abordèrent une île déserte — Pinaki — firent une cachette dans le sable, et disparurent. Il y a peu d'années, un vieux marin de San Francisco prétendait connaître le secret du trésor

L'or du Klondyke

Par une nuit sans lune et glacée de 1911, le vapeur "Islander" roulait dans le détroit de Stevens, longeant les côtes d'Alaska. Parti de Skagway, il transportait une centaine de rudes chercheurs d'or, qui rentraient aux Etats-Unis, après des mois dans les neiges mortelles du Klondyke, les poches gonflées de poudre d'or et de pépites ... Dans la nuit, soudain, il y eut un craquement. Panique à bord. En moins de 15 minutes, le vapeur s'enfonça avec 70 passagers... 70 squelettes blanchis qui gardent encore au fond de la passe de Stevens leur phalanges crispées sur des sacs d'or...

Le trésor de Rommel

1943. La Méditerranée est en feu. L'armée Rommel bat en retraite. Au cours de ses campagnes elle a raflé un énorme butin qu'il faut soustraire à présent à l'avance alliée. Le 16 septembre, par ordre de Rommel, le trésor de l'Afrika Korps est chargé à bord d'une vedette rapide, montée par cinq hommes: quatre officiers et un scaphandrier. Ils stoppèrent au large de la Corse, à quelques encâblures de Basta. L'opération eut lieu pendant la nuit. A 6 ou 7 milles du Cap Bianco, une trentaine de caisses furent immergées dans un endroit secret ... Il ne reste personne aujourd'hui pour indiquer le lieu exact.

Le trésor du grand Inca

Sur le sommet des Andes, au fond du lac Titicaca, repose l'or du Nouveau-Monde ... Avant de succomber sous les coups des conquérants espagnols, le Fils du Soleil, le Roi des Incas, rassembla les immenses richesses qu'il voulait soustraire à la cupidité de ses vainqueurs et les fit jeter dans la lac Titicaca. Elles y sont encore.... Plusieurs expéditions ont essayé de les retrouver. Mais en vain. Le lac est quatre fois plus long que le lac de Genève, sept à huit fois plus large... Qui remontera des eaux glacées les briques d'or des palais de Cuzco?...

Le "Duque di Florencia"

Août 1588. L'Invincible Armada venait de subir un irréparable désastre. L'un de ses meilleurs bâtiments, le "Duque di Florencia", chargé du trésor de l'expédition,— des milliards de douros chercha le salut en fuyant vers le nord. En décembre, il se trouvait entre l'Ecosse et l'Irlande, perdu, seul.

Le commandant Pereira fit jeter l'ancre dans la baie de Tobermory, où le hobereau local, Lachlan Mac Lean lui porta secours. Quand le navire fut réparé et ravitaillé Pereira refusa de payer. Alors le bouillant Mac Lean jetâ le feu sur le navire qui, dans une formidable explosion sombra avec son trésor...

Les galions de la Baie de Matanzas

En septembre 1628, l'audacieux Pietr Heyn, amiral des corsaires de Hollande, comprit que l'heure de sa gloire allait sonner: la flotte des "galeones", lourdement chargés d'or, d'argent, d'épices et de perles, rentrait en Espagne. Ralliant la mer des Caraïbes, les frégates de Heyn fondirent sur les pesants galions. Les Espagnols cherchèrent un refuge dans la baie de Matanzas, sur la côte de Cuba. La mitraille hollandaise s'abattit sur eux. Ayant perdu tout espoir de s'échapper, ils jetèrent leur car-

— suite à la page 15 —

AU CONGRES DES HEBDOS
M. Colin Haworth, représentant de la Cie Johnson, Everson et Charlesworth, de Montréal, présente au R. P. Léo Lafrenière, O.M.I., de La Liberté et le Patriote, le trophée Louis Francoeur décerné pour la troisième fois au journal de Winnipeg qui s'est classé comme étant le meilleur hebdomadaire français, grand format, du Canada: Le trophée, que l'on voit ici, devient propriété du journal. (Photo Gene Gauthier).

Choisissez votre cadeau de noces à l'endroit idéal

Nous en avons pour tous les goûts.

Bijouterie
J.E. Blais Ltée
65, Elm E. - Tél.: OS 5-7310

Pour Plus de Satisfaction et un Prompt Paiement par
Mandats-Poste Quotidien — Expédiez vos
BLEUETS
à l'ancienne Firme bien établie
S. MARLOW & CO. LIMITED
209 Ontario Food Terminal, Toronto 14.
Rapport des Ventes et Mandats-Poste envoyés Aussitôt que les Bleuets sont Vendus
ATTENTION SPECIALE AUX MAGASINS ET ACHETEURS
ECRIVEZ-NOUS POUR INFORMATION OU SERVICE
Estampes ou Etiquettes Gratuites sur demande

Bijouterie
F. A. Papineau
La seule bijouterie du "Moulin à Fleur"
offre les services de ses orfèvres suisses experts en
REPARATIONS DE MONTRES
TOUT TRAVAIL GARANTI POUR UN AN
465 avenue Notre-Dame Tél.: OS 5-6555

EMPIRE COAL
& Lumber Co. Ltd
51 RUE ELM OUEST TEL.: OS 5-6133
BOIS
CHARBON
Peintures C.I.L.
& VERNIS

Quincaillerie
RIOPEL
ACCESSOIRES de PLOMBERIE et d'ELECTRICITE
TUYAUX:— Plastique, Galvanisé, noir et de cuivre, Tuyaux d'égoûts, Bains, Toilettes, Eviers, Etc. Coupage et Filage tandis que vous attendez
ELECTRICITE.— Tout le nécessaire pour brochage
PEINTURE:— Kem-Glo, Kem-Tone et autres produits de Canada Paint
ARTICLES A LOUER:— Grosses Vis (Screw jacks, Echelles-extension, Débouche-égoût (Sewer rod), Fusils à calfeutrage (Caulking guns), Sondes de cabinet (Closet auger), Pulvérisateur à peinture (Paint sprayer)
Don Riopel, Prop.
81 rue Beech (angle des rues Beech et Lisgar)

Au Royaume de la Femme

Préparation des légumes

par la
Section des Consommateurs
Service des Marchés
Ministère de l'Agriculture du Canada

Après avoir, avec grand tapage, stimulé une campagne intensive de publicité pour l'utilisation des fruits et légumes pendant la Semaine de la Salade, les Economistes ménagères de la Section des Consommateurs, Ministère de l'Agriculture du Canada arrivent maintenant avec des données sur la préparation et la cuisson de ces produits dont les riches couleurs égayent nos marchés. La saison des légumes bat son plein et offre sa moisson comme une immense corne d'abondance, symbole éloquent de la richesse de production de notre pays. C'est le temps de les utiliser en quantité!

Certes, les autorités en nutrition recommandent et avec raison de les consommer crus aussi souvent que possible. Toutefois, chacun sait que l'ennui naquit un jour de l'uniformité". Puis, quand reviennent les jours frais que nous apporte parfois même la fin d'août, l'arôme s'échappant de la marmite où cuisent les légumes annonce en même temps qu'un changement apprécié de saveur et de texture, la chaleur réconfortante d'un mets fumant. La simple mention de l'expression "un bon bouilli canadien", pour la même raison, n'est-elle pas à elle seule suffisante à faire venir l'eau à la bouche?

Encore faut-il cependant que pour être à la fois délicieux et nutritifs, les légumes soient cuits à point. Avec une grande simplicité, les Economistes ménagères répètent aujourdhui l'énoncé des principes de cuisson en s'excusant auprès de celles qui savent déjà tout cela pour l'avoir mis en pratique depuis des années peut-être. D'ailleurs, les connaissances se conservent par la répétition et toutes ne ressentons-nous pas le besoin de reviser de temps à autre le bien-fondé de nos théories et manières de procéder? On en trouve la preuve dans la documentation émise par les divers services gouvernementaux tel l'Hygiène allmentaire du Ministère de la Santé nationale: par exemple, le communiqué sur les légumes lequel est basé lui-même sur des expériences effectuées dans les laboratoires des Universités tant américaines que canadiennes.

Disons d'abord que le grand principe de cuisson des légumes est la RAPIDITE, RAPIDITE dans la préparation - RAPIDITE dans la cuisson et RAPIDITE dans le service.

Prenons donc comme acquis que les légumes ont été bien achetés c'est-à-dire frais et fermes. A cause de l'emploi dans l'agriculture moderne des insecticides et autres ~~produits chimiques d'engrais et~~ d'arrosage TOUS LES LEGUMES DOIVENT ETRE LAVES. Ils sont ensuite placés dans un endroit sec et frais. Suivons-les maintenant du garde-manger (réfrigérateur ou autre) à la marmite gardant pour la prochaine fois le voyage de la marmite à la table.

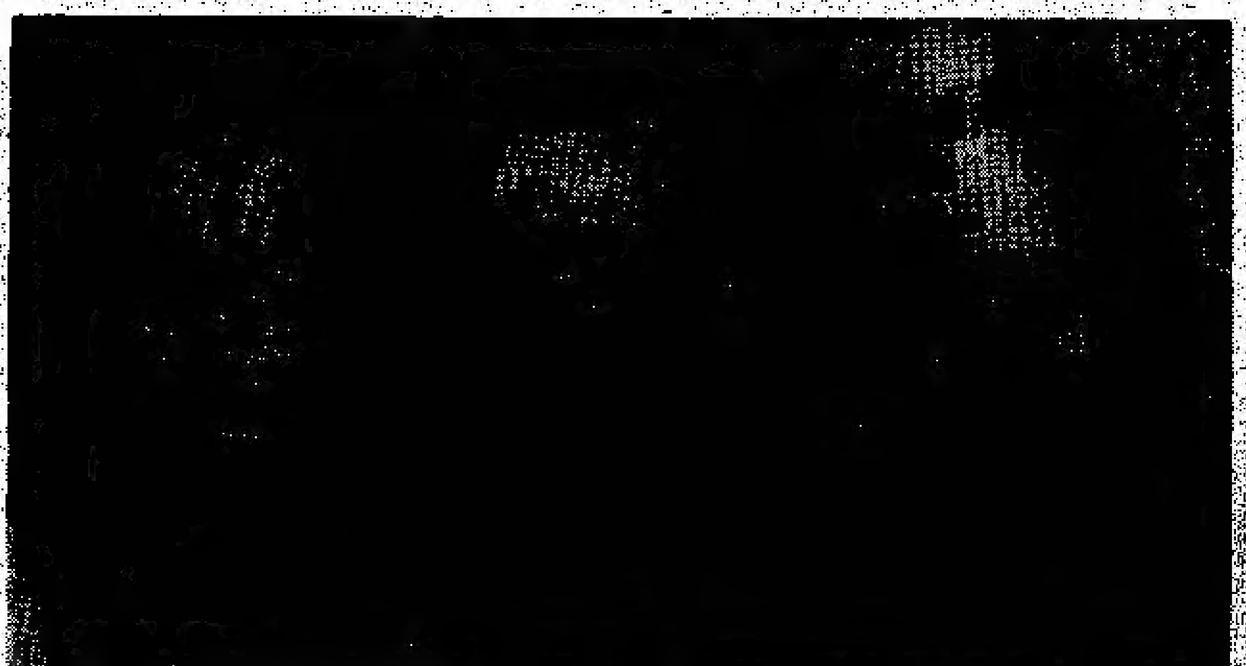
Voici ce qu'on dit de la préparation des LEGUMES EN GENERAL: —

1. Préparer les légumes soigneusement, rapidement et aussi près de l'heure de cuisson que possible afin d'en obtenir la plus grande valeur nutritive.
2. Préparer seulement la quantité qui servira à un repas vu qu'une grande partie de la valeur alimentaire se perd si on cuit les légumes d'avance ou si on les réchauffe.
3. La plupart des légumes autres que les pommes de terre se conservent bien, une fois lavés et pelés, si on les emmagasine dans un récipient hermétiquement clos, sans eau, dans un endroit frais.
4. Certains légumes, ainsi que les pommes de terre, se conservent dans l'eau pour empêcher la décoloration. Organiser son travail de façon à peler les pommes de terre destinés au repas du midi pendant la matinée et non la veille au soir.
5. Peler mince et voir à ce que les morceaux soient de grosseur uniforme afin qu'ils cuisent tous dans le même temps. Les petits morceaux cuisent plus vite que les gros.

Préparation des LEGUMES VERTS: —

1. Enlever les grosses feuilles extérieures et parer juste avant éde s'en servir; ne pas jeter ces grosses feuilles mais s'en servir dans les soupes et les ragoûts.
2. Laver dans une eau très froide; les laisser tremper jusqu'à ce qu'ils soient croustillants ou les déposer au frais après quelques minutes de trempage.
3. Finir de les parer et les couper en ayant soin de réserver le coeur pour le manger cru.
4. S'il faut les préparer d'avance, les bien égoutter, les couvrir d'un linge propre ou d'un papier ciré et les mettre au réfrigérateur ou dans un endroit frais.
5. La perte de la vitamine C augmente lorsqu'on coupe en filaments les légumes verts, surtout si l'opération se fait d'avance.

Voilà donc les légumes préparés; la semaine prochaine les Economistes ménagères énuméreront les divers points importants de la cuisson et du service des légumes.



TROIS RECTEURS D'UNIVERSITE AU CONGRES MARIAL
Cap-de-la-Madeleine (C.C.C.) — A l'occasion des séances d'études historiques qui étaient présentées les 12 et 13 août, durant le Congrès Marial National, Mgr Ferdinand Vandry, P.A., (à gauche), vice-recteur de l'Université Laval, Québec, parlait de "La foi de l'Eglise de Québec en l'Immaculée Conception au temps de Mgr de Laval"; Mgr Olivier Maurault, P.D., (au centre), recteur de l'Université de Montréal, exposait "Mgr Bourget et la définition du Dogme de l'Immaculée Conception"; le Rév. Père Théodore Gallant, C.S.C., (à droite), recteur de l'Université St-Joseph de Memramcook, N.B., traitait de "La Dévotion à Notre-Dame de l'Assomption en Acadie".

Regardez: les enfants se sont assis en rond...

Regardez: les enfants se sont assis en rond.
Leur mère est à côté, leur mère au jeune front
Qu'on prend pour une soeur aînée;
Inquiète, au milieu de leurs jeux ingénus,—
De sentir agiter leurs chiffres inconnus
Dans l'urne de la destinée.

Et son coeur est si pur et si pareil aux leurs,
Et sa lumière est si choisie,
Qu'en passant à travers les rayons de ses jours,
La vie aux mille soins laborieux et lourds,
Se transfigure en poésie!

Toujours elle les suit, veillant et regardant,
Soit que janvier rassemble au coin de l'âtre ardent
Leur joie aux plaisirs occupés;
Remue au-dessus d'eux les feuilles, vert monceau
D'où tombe une ombre découpée.

Parfois, lorsque passant près d'eux un indigent
Contemple avec envie un beau hochet d'argent
Que sa faim dévorante admire,
La mère est là; pour faire, au nom du Dieu vivant,
Du hochet une aumône, un ange de l'enfant,
Il ne lui faut qu'un doux sourire.

Et moi qui, mère, enfants, les vois tous sous mes yeux,
Tandis qu'auprès de moi les petits sont joyeux
Comme des oiseaux sur les grèves,
Mon coeur gronde et bouillonne, et je sens lentement,
Couvercle soulevé par un flot écumant,
S'entrouvrir mon front plein de rêves.

Victor HUGO

Courrier de Lysette

Q. — Je me suis fiancée à Pâques avec un jeune homme que j'amais beaucoup. J'ai vingt et un ans et il a vingt-trois ans. Ces jours derniers j'ai appris qu'il était sorti, un soir, avec ma soeur plus jeune que moi. Quand je lui en ai parlé il m'a demandé pardon et m'a promis de ne plus recommencer. Depuis ce temps, je pleure. J'ai hâte de savoir ce que vous pensez de cela? QUI PLEURE TOUJOURS.

R. — Je ne vois pas en quoi vous pouvez vous tourmenter parce que votre fiancé est sorti une fois avec votre soeur. Il aurait évidemment pu vous en parler mais ce n'est pas assez grave pour en faire une cause de discussion entre vous deux. Ne l'ennuyez pas avec des larmes sans cause.

* * *

Q. — Je suis superstitieuse. Est-il vrai que donner un chapelet à son ami c'est malchanceux

JE VOUDRAIS SAVOIR.

R. — Je ne crois pas que personne soit jamais parvenu à établir une relation entre le don d'un chapelet et les événements malheureux qui ont pu l'assaillir.

L'Eternel Féminin

COMMENT EN EST-ON ARRIVE à oublier les coings? Je me rappelle du temps où chez ma grand-mère nous mangions des confitures de coings, de la gelée de coings et une merveilleuse tarte aux pommes et aux coings — mais je crois que la ménagère moderne a oublié ces délicieux fruits. En y pensant, j'ai découvert quelques recettes que je vais surement essayer cet automne, et j'espère que celles qui feront la même chose s'en réjouiront.

CONSERVES DE COINGS : Pour préserver les fruits il est bon de les faire bouillir jusqu'à ce qu'ils soient tendres avant d'ajouter le sucre. Si le sucre est ajouté en même temps que les fruits sont mis au feu, la chair du fruit tend à durcir. Lavez 3 livres de coings, pelez, coupez en quatre, enlevez et jetez les coeurs. Mettre les fruits coupés en quart dans assez d'eau froide pour les couvrir. Dans un autre plat, placez la pelure dans de l'eau et faire chauffer rapidement jusqu'à ce qu'elle soit tendre. Egouttez le jus dans un sac à gelée, ajoutez 3 livres de sucre granulé et faire bouillir durant 5 minutes. Entretemps, laissez mijoter les coings jusqu'à ce qu'ils soient tendres. Puis ajoutez le sirop maintenant prêt et laissez chauffer jusqu'à ce que les fruits paraissent claire et rougeâtres. Mettre en bocaux chauds et stérilisés, puis sceller.

GELEE DE COINGS : Lavez et coupez 4 coings en petits morceaux, ajoutez 4 tasses d'eau et faites cuire jusqu'à ce qu'ils soient tendres. Egouttez dans un sac à gelée. Mesurez la quantité de jus obtenu et ajoutez du sucre granulé au deux

— Suite à la page 11 —

LES COLLEGIENS EN VACANCES

LES COLLEGIENS EN VACANCES est une populaire émission, en provenance de Québec, qui est entendue au réseau Français de Radio-Canada le lundi, mercredi et vendredi de chaque semaine, à 7 h. 30 du soir. On y présente, dans une atmosphère de camaraderie et de franche gaîté, les plus grands succès de la chansonnette française d'hier et d'aujourd'hui. Dans la photo ci-dessus on aperçoit, de gauche à droite: Claude Gosselin, Claude Mercier, Pierrette Roy, Claude Duguay, Gaston Rochon et Germain Gosselin (au piano). C'est une réalisation Roland Bélanger.

LA VIE EN FRANCE

par la B.U.P.

— O —

En ces dernières semaines, la presse d'Europe annonçait à grands renforts de manchettes que le marxisme perd du terrain en France, ce qui inquiète fort les sieurs Thorrez, Duclos et autres chefs de file.

L'aveu qui frappe particulièrement les étrangers, c'est celui où on admet que les moins de 21 ans se désintéressent des questions politiques. Il existe plusieurs raisons pour cela. Depuis l'après-guerre, la France a connu une vingtaine de ministères différents, ce qui atteste du marasme qui existe dans le pays. Les partis sont trop nombreux: on en compte au moins quatorze au Palais Bourbon, de même que des groupements d'action ouvrière, sociale, agricole et autres qui ont leurs porte-parole à l'Assemblée nationale.

On est devenu extêmement sceptique chez l'étudiant en philo comme chez les élèves de Polytechnique et de toutes les grandes et moyennes écoles. On serait porté à croire que les communistes seraient en mesure de tirer parti de la situation, mais tel n'est point le cas.

Le jeune Français d'aujourd'hui n'a confiance en personne, sauf lui-même. Très individualiste, et on retrouve ce trait assez souvent au Canada français, il aime penser et agir pour lui-même, une fois qu'il a terminé ses études. Il n'aime pas qu'on lui dicte sa ligne de conduite morale, spirituelle ou physique.

Un sondage officiel de plusieurs mois par les rouges au sein de 105,800 de leurs membres a établi que seulement 11,000 d'entre eux n'ont pas encore atteint leur majorité.

Quelques milliers de ces jeunes gens appartiendraient au PC bien plus par contrainte ou snobisme que que par conviction, disent des observateurs.

Cette constatation n'a pas été sans émouvoir les grosses légumes, qui ont aussitôt ordonné la mise en branle d'une campagne de nature à redorer le blason du PC. Jacques Duclos qui est beaucoup plus actif maintenant que Jacques Thorez, son supérieur immédiat, portait la parole dernièrement à Paris devant quelque mille délégués venus de partout en France. Il les invita tous à corriger d'urgence les erreurs et les insuffisances au milieu du parti. L'expression "er-

— suite à la page 15 —

La Guilde PHOTOGRAPHIQUE

Un tel instantané de bambins au jeu mérite une place dans l'album de famille, tout à côté des événements spéciaux.

Les photos "de semaine" ont aussi leur place dans l'album de famille

VOUS avez certainement entendu parler, si vous ne l'avez connue vous-mêmes, de l'époque où chaque maison possédait un salon, pièce consacrée qu'on n'ouvrait qu'aux grandes occasions et qui ne servait jamais à la vie familiale.

Eh bien, j'aurais presque envie de dire que beaucoup de personnes font subir à leur caméra un sort identique. Et ce faisant, j'aurais encore l'audace d'ajouter qu'elles sont aussi démodées et anachroniques que serait un salon de type victorien dans une maison de style ranch.

Ces personnes ratent tous les jours des photos uniques, irremplaçables; des photos qu'elles auraient un plaisir inouï à revoir plus tard; des photos qui fixent dans la mémoire ces tas de petites choses qui à elles seules font presque toute la vie familiale.

Les caméras les plus élémentaires sont équipées aujourd'hui d'un dispositif à éclair synchronisé. Ce qui signifie que vous pouvez photographier les menus événements de la vie familiale tant à l'intérieur qu'à l'extérieur: qu'il s'agisse de la dernière couche de peinture qu'on est à poser, de la nouvelle salle de jeu installée dans la cave ou des marmots en train d'organiser une parade de mode avec de vieux vêtements sortis d'on ne sait plus quelle malle.

Les photos dites "posées" peuvent assurément être très bonnes; mais les chances de succès sont encore beaucoup plus grandes quand une situation se présente d'elle-même et tout naturellement.

La plupart de ces photos seront prises sans but spécial. Personnellement, nous vous recommandons de les croquer pour augmenter la taille de l'album familial, puis de leur trouver des emplois spéciaux au hasard de l'inspiration. C'est ainsi que vous pouvez en glisser dans la lettre qui s'envole vers un membre de la famille éloigné du nid familial. Il appréciera sans doute toutes les photos que vous lui ferez parvenir mais celle qui tout simplement raconte votre vie de tous les jours aura beaucoup plus de chance de l'émouvoir en lui rappelant des tas de souvenirs.

618F —Jacques Lumière

POURQUOI CHERCHER AILLEURS?

Vos travaux d'impression seront exécutés avec soin qu'il s'agisse de:

- Billets de Tirage
- Enveloppes de Paye
- Cartes d'invitation
- Factures
- Affiches
- Brochures
- Faire-Part
- Circulaires
- Enveloppes
- Programmes
- Papier à Lettre
- Blanc de Reçu
- Etats de Compte
- Cartes d'Affaires

L'IMPRIMERIE DE L'AMI DU PEUPLE

— Impressions de tous genres —

122 rue Elm E. Tél.: 3-0700

CARNET SOCIAL

— suite de la page 1 —
noces de M. et Mme Nic Diatengelo qui avaient lieu samedi dernier à Alban chez M. Omer Landry.

* * *

M. et Mme Edouard Belisle de Minnow Lake ainsi que Mlle Rose Gobeil et M. Raymond Charlebois également de Minnow Lake se rendaient à Alban samedi dernier pour assister au mariage de Mlle Carmen Landry à M. Nick Diatengelo.

* * *

M. et Mme John Ferlotte de Minnow Lake ainsi que M. Ovila Charbonneau de Sudbury était de passage à St-Charles là ou ils assistaient à un Box social qui avait lieu chez M. Aurèle Frappier.

* * *

M. et Mme Roland Fontaine ainsi que M. et Mme F. Fontaine et leurs fils de Winsocket, Rhode Island, E. U. visitaient M. et Mme Oscar Berry de Chelmsford. Ils se rendaient également chez M. Léonidas Berry d'Azilda.

* * *

M. et Mme Hector Neveu de 34 Wembley Drive passaient la fin de semaine à Sudbury où ils visitaient des parents et amis.

* * *

M. et Mme Ralph Neveu de 227 rue St-Charles Sudbury visitaient des parents et amis à Nairn et à Espanola récemment.

* * *

M. Gabriel Tarini et Mlle Pauline Coutu, visitaient des parents et amis à Sturgeon Falls, et à North Bay en fin de semaine.

* * *

M. et Mme René Pilon de Cartier passaient quelques jours à Rouyn P.Q. dernièrement, où ils visitaient un oncle de Mme Pilon. Ils étaient accompagnés de M. et Mme Etienne Pilon de la rue Spruce Sudbury qui visitaient des amis.

* * *

M. et Mme Ludger Legault et leurs enfants de Sturgeon Falls visitaient M. et Mme Albert Legault de 392 rue St-Georges à Sudbury en fin de semaine.

* * *

M. et Mme Gérard Leblanc de Toronto arrivaient à Sudbury récemment pour s'établir dans notre ville. M. Leblanc a accepté un emploi pour la Sudbury Paint and Wallpaper Co.

* * *

M. et Mme William Bossé de 376 rue Queen et leur fille, Mme Yvonne Pinard revenaient jeudi d'un voyage de deux semaines à Joliette chez M. et Mme Aurèle Lapointe.

* * *

Mme Alfred Chrétien et son fils Georges de St-Charles étaient de passage à Sudbury par affaires dans le cours de la semaine dernière.

* * *

Mme Paul Dallaire et ses deux enfants, M. et Mme Frank Dallaire. M. et Mme René Parent et leurs quatre enfants, ainsi que M. et Mme Rhéal Rouleau et leur fillette de Hawksbury visitaient M. et Mme Honoré Pilon de Chelmsford, M. et Mme Alphonse Chartrand, sa famille, Alex York et Mme Delphine Sabourin et une amie, Mme Boyer qu'ils n'avaient pas vu depuis 35 ans. Ils passeront par Toronto avant de retourner à Hawksbury.

* * *

Mlle Rolande Bossé de 376 rue Queen revenait la semaine dernière d'un voyage d'un mois et demi dans la province de Québec. Elle visita son oncle M. Aurèle Lapointe de Joliette. Elle se rendit aussi à Notre-Dame du Cap et à l'Oratoire St-Joseph avant de revenir à Sudbury.

* * *

Mlle Denise Boivin de 326 rue Bond revenait dimanche soir d'une vacance d'une semaine à St-Charles.

* * *

M. Armand Proulx de 321 rue Queen passait la semaine dernière avec son oncle et sa tante M. et Mme Alcide Laurin de Burwash.

Mlle Claudette Gaudette de St-Charles visite actuellement ses frères et soeurs à Sudbury, Creighton et Chelmsford.

* * *

M. Alec Aubut de Mattawa était de passage à Sudbury dans le cours de la semaine dernière.

* * *

Mme Léo Roy ainsi que ses enfants Jacqueline et Claude de New Sudbury sont revenus la semaine dernière d'un voyage à Mattawa.

* * *

M. David Gaudette de St-Charles était de passage à Sudbury lundi dernier.

* * *

M. et Mme François Boivin sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance d'une fille samedi soir à 7.30 h. à l'hopital St-Joseph de Sudbury.

* * *

M. et Mme Adélard Perrin de 363 rue Agnès et leurs deux fils Raymond et Gilbert revenaient récemment après avoir passé deux semaines à un camp d'été au lac Claire. Mlle Rita Perrin, ainsi que Mme Donald Perrin et son bébé Daniel se joignirent à eux pendant une semaine. M. Aurèle Perrin se rendit aussi au camp avec ses trois fillettes Suzane, Irène et Pauline, pour une visite de deux jours à ses beaux parents. Une des fillettes, Suzanne fut victime d'un facheux accident pendant son séjour au camp. Elle fit une chute et se fractura une jambe.

* * *

M. l'abbé Lionel Brissette de Montréal, sa mère Mme Raymond Brissette aussi de Montréal, sa soeur, Mme Rosa Bibeault de St-Norbert Qué., sa belle-soeur, Mme Sylvio Brissette de Montréal, et M. Tessier, aussi de Montréal, passaient quatre jours à Sudbury dernièrement. Ils visitaient Mme Adelard Perrin de 363 rue Agnès, Mme Joseph Perrin de 363 rue St-Georges et Mme Albert Fortin de 92 rue Kathleen, toutes trois, cousines de M. l'abbé Brissette. Les visiteurs se rendirent ensuite à Sturgeon Falls et Cache Bay, où ils visitèrent d'autres parents.

* * *

M. et Mme Ulbald Paquette ainsi que M. Adélard Sauvé et Mlle Valéda Sauvé de 201 rue King se rendaient à Sturgeon Falls dimanche dernier.

* * *

Mlle Rita Pelland de 222 rue St-Georges revenait récemment d'un voyage à Montréal.

Prenez ça Aisé . . .

Prenez un Greyhound

Soyez LIBERES de SOUCIS
Soyez LIBERES de l'AUTO

Assoyez-vous et détendez-vous — c'est si vite, si facile et si commode . . ., au prix si bas . . . par Greyhound

Sudbury à

Destination	Aller	All-Ret.
Sturgeon Falls	$1.65	$3.00
North Bay	2.40	4.35
Espanola	1.35	2.45
Blind River	3.10	5.60
Sault Ste Marie	5.70	10.30
Pembroke	6.00	10.80
Ottawa	8.45	15.25
Montréal, Qué.	11.45	20.65
Ville de Québec	16.15	29.10
Toronto	8.30	14.95

UNION BUS DEPOT

151 Elm E. —
Tél.: OS 5-5671

GREYHOUND

Mme Hedwidge C. Dubreuil inhumée à Whitney

Mme Ernest Dubreuil (Hedwidge Allaire) de 3 rue Mooney, Minnow Lake est décédée à l'hôpital St-Joseph de Sudbury vendredi matin le 13 août à l'âge de 34 ans. Fille de M. et Mme Allaire décédés, elle demeurait à Sudbury depuis 16 ans. Son époux l'a précédé dans la tombe en 1936.

Elle laisse dans le deuil sept fils, Roméo de Sarnia, Donat d'Espanola, Ovila et Arthur de Whitney, John, Joe et Henri de Sudbury et trois filles, Mme Muriel Giroux et Mme Edna Harkins de Minnow Lake et Mme Laura Giroux de Pembroke. La dépouille fut exposée au salon funéraire Lougheed jusqu'à samedi et fut ensuite transportée à Whitney à la résidence de famille jusqu'à lundi. Le service fut chanté lundi matin en l'église catholique de Whitney et l'inhumation eut lieu au cimetière catholique de Whitney.

A la famille en deuil, nos sincères sympathies.

FETE INOUBLIABLE DU 2e COURONNEMENT

— Suite de la page 1 —
les rangs serrés des hommes des femmes et des enfants.

Des milliers de personnes se sont confessés et ont communié durant cette grande nuit de prières et d'actions de grâces.

Cette journée mémorable où la Madone du Cap reçut sa deuxième couronne marquait le centenaire de la proclamation du dogme de l'Immaculée Conception et le cinquantième anniversaire du premier couronnement de la Madone du Cap.

La messe de minuit fut célébrée dans le kiosque, sur le terrain du sanctuaire, par Mgr Giovani Panico délégué apostolique au Canada, pendant que la foule chantait en choeur plusieurs beaux cantiques de foi et de dévotion en l'honneur de la Très Sainte Vierge.

Son Excellence Mgr Pelletier donna le sermon de circonstance.

La messe pontificale du matin, chantée par le Légat papal a attiré une assistance aussi nombreuse que dans la nuit. C'était un spectacle émouvant jusqu'aux larmes de voir cette foule de milliers de fidèles entonner ensemble les chants de la messe et de faire monter leurs suppliques vers la Vierge Marie. La foule qui s'était massée devant le kiosque et qui avait même débordé les limites du terrain adjacent a suivi l'office dans un recueillement expressif. Cette messe marquait le point officiel à une longue série de messes célébrés sans interruption depuis jeudi dernier à minuit.

Ce fut ensuite la parade monstre qui dépassait en ampleur et en faste tout ce que l'on pouvait imaginer Une foule d'environ 200,000 personnes a vu défiler la longue parade de chars allégoriques ayant tous un thème marial, de gardes paroissiales, de fanfares, de zouaves etc. La foule a acclamé les dignitaires écclésiastiques et civils qui ont suivi le char de la Madone du Cap. Le parcours de la parade était long de cinq milles et le défilé qui s'étendait sur une longueur de deux milles, mit presque deux heures à passer.

Ce fut finalement la cérémonie du couronnement de la statue miraculeuse. Le rituel du couronnement a comporté premièrement le message de sa Sainteté le Pape Pie XII, en français et en anglais, suivi de la bénédiction de la nouvelle couronne en or et pierreries d'une valeur de $100,000, don de toute la population catholique du Canada et le couronnement de la Madone du Cap.

Il y eut ensuite consécration au coeur Immaculée de Marie en anglais par son Eminence le cardinal Charles James McGuigan et en français par son Eminence le cardinal Paul-Emile Léger.

L'une des phases les plus émouvantes de la cérémonie du couronnement fut la présentation de la crosse. Chaque évêque, exarque ou abbé mitré a défilé devant la statue de la Madone nouvellement couronnée pour présenter sa crosse en signe de dévotion et de soumission. Ce fut réellement l'offrande de tout le Canada Catholique à la Vierge du Cap.

Mgr. Pelletier, président du Congrès marial présenta les trois orateurs en la circonstance, Son Eminence le cardinal Valerio Valerie, Son Eminence le cardinal Paul-Emile Léger et son Eminence le cardinal James Charles McGuigan.

Vers 8.30 h. p.m. ce fut le départ de la seconde procession de la madone couronnée, du parc de l'exposition jusqu'au sanctuaire, puis vers 10 h., l'entrée solennelle de la Madone au Sanctuaire. Il y eut ensuite feu d'artifice, bénédiction solennelle du Très Saint Sacrement et chant du Te Deum.

Ceux qui ont eu le bonheur d'assister à ces impressionnantes cérémonies ont vécu des heures inoubliables.

Les grandes fêtes sont terminées. Auront-elles un lendemain. Il faut le souhaiter. La foi véritable est agissante. Chacun porte la grande responsabilité du salut de la société et pour que la société soit transformée, il faut que tous les catholiques y servent de ferment. Espérons que le Congrès Marial National que nous venons de vivre provoquera cet élan de foi vivante qui fera revivre notre société.

Blezard Valley

M. et Mme V. Turner et leurs enfants de Timmins sont en visite chez leurs parents de la paroisse.

M. Maurice Clouthier, accompagné de sa soeur Henriette de Toronto, ont passé leurs vacances avec leurs parents M. et Mme Thomas Clouthier, de Blezard Valley.

Plusieurs sportifs de Blezard, se rendaient à la partie de balle-molle à Levack récemment.

Mlle Jeanne Claire Clouthier, employée à Ottawa, a passé quelques temps parmi ses parents.

Presque tous les paroissiens de Blezard Valley, ont assisté à la cérémonie des anges pour Mlle Marcelle Legault, tuée par une automobile dans le village. On remarquait parmi la foule des anciens résidents de Blezard, qui sont venus de Sudbury et Azilda etc.

Plusieurs gens des environs viennent s'établir dans le village. Espérons que plusieurs autres viendront dans le futur. Il y a encore de beaux lots à vendre en plein village, situés près de l'église et de l'école.

rendus au pique-nique, à Alban,
De nombreux paroissiens se sont
dernièrement.

QUATRE MEMBRES D'UNE MEME FAMILLE D'AZILDA NOYES ACCIDENTELLEMENT

— suite de la page 1 —
La police provinciale avertie aussitôt, commença avec l'aide de quelques hommes à chercher les corps des noyés. Le Caporal Joseph Beaudoin dirigeait le travail.

Vers 9.45 p.m. on retrouva le corps du petit Roland et ce n'est qu'une heure plus tard qu'on trouva sa mère et ses deux petits frères.

Le Dr. H. C. Nash de Sudbury, fut nommé Coroner. Les corps des quatre victimes furent transportés au Salon-funéraire Co-opérative à Sudbury où ils furent exposés jusqu'à samedi soir à 7 h. De là, on les transporta à l'église d'Azilda, où ils reposèrent jusqu'à 10 h. mercredi matin, alors que le service fut chanté par Mgr. J. H. Coallier p.d.v.f., curé de la paroisse St-Jean-de-Brébeuf assisté de M. le curé Lucien Daoust d'Azilda comme diacre et de M. le curé Joffre Tourigny d'Espanola comme sous-diacre.

Outre son époux et sa fillette Hélène, Mme Laurin laisse pour la pleurer ses parents M. et Mme A. Gagnon d'Azilda, cinq frères Léopold, Yvon et Louis d'Azilda; Richard de Minnow Lake et Marc-Aurèle de Smooth Rock Falls, ainsi que trois soeurs Mme N. Thibeault d'Azilda, Mme L. Thibeault de Montréal et Marie-Berthe d'Espanola.

Ses fils laissent en plus dans le deuil, leurs grands-parents paternels M. et Mme Camille Laurin d'Azilda.

Mme Laurin faisait partie de la Congrégation des Dames de Ste-Anne et ses 3 jeunes garçons étaient enfants de choeur.

A la famille si cruellement éprouvée nous offrons nos plus sincères sympathies.

Mme Léo Lamoureux, de 260 rue King, est de retour dans sa famille après s'être rendu au pèlerinage marial de Notre-Dame-du-Cap. Elle visita également des parents et amis à Montréal.

IMPORTANTES JOURNEES D'ETUDE COOPERATIVE au COLLEGE du SACRE - COEUR

La Caisse Régionale Nipissing-Sudbury Ltée tenait ses journées d'étude annuelle les samedi et dimanche 14 et 15 août au Collège du Sacré-Coeur à Sudbury.

Les délégués au nombre de quarante neuf, représentant neuf paroisses des régions Nipissing et Sudbury sont tous d'avis que les journées d'étude furent un succès sans précédent. Les noms des délégués et paroisses apparaissent ci-dessous.

Voici brièvement les sujets qui furent étudiés durant les deux jours.

Samedi après-midi, le R. P. Dallaire s.j. professeur au Collège dirigeait le forum sur l'éducation et des moyens pour en arriver au pratique. M. Gilbert Roussy de Sudbury agissait comme président. Il serait trop long d'énumérer les points apportés, cependant un circulaire détaillé sera envoyé à chacun des délégués et caisses populaires.

M. J. O. Legault gérant de la Caisse Régionale et animateur de ces journées d'étude suggéra une autre méthode pour les futures assises régionales afin de donner le plus de satisfaction au point de vue éducatif des représentants. Tous approuvèrent l'idée que trois journées d'étude par année devraient avoir lieu, soit une pour les administrateurs, une pour les commissaires de crédit et la troisième pour les conseillers de surveillance. De cette façon, les sujets seraient plus approfondis pour chaque groupe. Une journée d'étude spéciale sera aussi organisée pour les gérants et employés.

Après le succulent souper, les congressistes revenaient à la tâche pour étudier la marche générale, en chiffre et un pourcentage de chacune des Caisses Populaires affiliées à la Caisse Régionale. M. J. Arthur Pharand, secrétaire de la C. Régionale dirigeait les délibérations. L'étude des entrés et sorties du capital social — de l'épargne, des prêts billets et hypothèques, actifs et passifs furent tous repassés et comparés aux années précédentes afin de réaliser l'augmentation croissante des Caisses. Chaque délégué pouvait suivre les explications de M. Pharand sur un livre de statistiques fait et imprimé par la Caisse Régionale. Mentionnons en passant les progrès de nos 10 caisses depuis 1950, et cela de l'actif seulement.

1950 — $202,279.93
1951 — 295,087.04
1952 — 386,541.81
30 juin 1958 — 488,402.86
30 juin 1954 — 671,923.79

En général, nous pouvons dire que toutes les caisses ont faits des progrès marqués dans tous les domaines et il semble bien que ces progrès vont se continuer si on considère l'enthousiasme des dirigeants et employés des Caisses Populaires.

Vers les dix heures du soir, M. J. O. Legault nous revient cette fois avec un plan de revenu budgétaire modèle et compare ce plan aux revenus et dépenses des caisses d'après leurs actifs courant au 30 juin 1954. La journée se termina à 11.15 p.m. par la prière.

Dimanche, une messe chantée par le R.P. Dallaire sj. à laquelle bon nombre de délégués assistaient ouvrait la deuxième journée d'étude.

Après le déjeuner, M. Clovis Rousseau de Verner, présidait au forum sur l'assurance Desjardins-capital social et prêts. M. Robert Poitras comptable du conseil Ontarien d'Orientation Populaire présenta la situation financière de cette assurance tandis que M. Hormidas Pitre de Noëlville explique les taux et les avantages d'une telle assurance vis-a-vis les sociétaires et les caisses. La discussion se porta surtout sur les moyens que les Caisses Populaires ont pour financer le service d'assurance des parts et des prêts. On peut dire que tous acceptèrent en principes l'assurance mais que le projet devrait être mis à l'étude avant d'en venir à une décision. Durant l'avant-midi, plusieurs autres délégués arrivèrent pour prendre part aux discutions entre autre Messieurs Alex Pelletier et Eugène Larouche de Timmins. M. Clovis Rousseau repassa brièvement les études de l'avant-midi pour permettre aux nouveaux délégués d'entrer dans le fil de la discussion.

Immédiatement après le dîner, M. J. A. Landry de River Valley donna les explications sur la législation des Caisses Populaires et Credit Unions.

On proposa ensuite que les caisses Régionales et le Conseil Ontarien travaillent de pair et fassent pression auprès de gouvernement afin d'obtenir pour les sociétaires de langue française les Statuts et règlements non seulement en Anglais.

M. Clovis Rousseau président remercie M. Landry et invite M. Ernest Beaudry Prés. du C.O.O.P. à porter la parole. Celui-ci traita du projet de cotisation tel qu'étudié à la dernière grande réunion des Caisses de la province tenue à Verner à la fin de mai sous la direction du C.O.O.P. Il démontra la grande nécessité de la cotisation au point de vue finance pour poursuivre l'éducation des sociétaires et la fondation de nouvelles caisses dans les régions et la province.

Il est temps ajouta-t-il que les membres se fassent un devoir de récompenser les caisses pour les nombreux services. La Caisse n'est pas seulement pour servir, les membres doivent aussi servir aux caisses. Cette cotisation de 50c serait soutirée du compte d'épargne du sociétaire par la Caisse locale au début de chaque année et celle-ci la retournerait à la Caisse Régionale, toujours dans le but de faire une éducation plus suivie de ses caisses affiliées. La discution mouvementée démontra que toutes les caisses présentes par l'entremise de leurs délégués ont approuvé que le sujet de cotisations soit lancé publiquement parmi les sociétaires aux assemblées annuelles.

M. Eugène Larouche, gérant de la Caisse Régionale de Cochrane et Témiskaming adresse quelques paroles en se disant très heureux et satisfaisant d'avoir assisté aux journées d'étude de Sudbury. M. Alex Pelletier, gérant des Caisses St-Charles et St-Antoine de Timmins se dit lui aussi très fier de retourner dans sa région avec d'autres idées du mouvement coopératif.

A 3.30 p.m. le R.P. Dallaire, s.j revient et cette fois, il nous parle du Sens Social. Il affirme surtout sur la grande nécessité d'une maison de retraite fermée ou les éducateurs, professionnels et toutes les classes de la société pourraient aller puiser dans le Christ la vraie doctrine pour mener à bonne fin toutes les organisations. Il félicita les directeurs du mouvement régional pour s'occuper non seulement de sa paroisse, mais de sétendre dans la région et la province.

M. Rousseau remercia chaleureusement le R. Père et invita M. Hormidas Pitre d'adresser les voeux des Journées d'étude 1954.

Liste des Caisses Populaires et délégués présents aux journées d'étude de la Caisse Régionale Nipissing-Sudbury tenue au Collège du Sacré-Coeur les 14 et 15 août 1954.

Caisse St-Jean Sudbury

Gilbert Roussy — Adelard Roy — Elisée Ferland — Hector Gervais — Léon Duhamel — Jacques Allard — Donatien Pelland — J. Arthur Pharand — Alphonse Philippe — Conrad Proulx.

Caisse de Verner

Robert Poitras — Clovis Rousseau — Raymond Lafrenière — Mlle Jeanine Poirier — Henri Poitras — Marcel Beaudry — Armand Girouard — Ernest Beaudry.

Caisse de Field

J. Arsidas Serré — Fornand S. Larocque — Roger Lafond — François Larcher.

Caisse de River Valley

J. Azario Landry — Gérard Dupras — Lucien Dupras — Léonard Giroux — Aurèle Dupras.

Caisse de Lavigne

Mlle Thérèse Lafrenière — Raymond Arbour

Caisse de Noëlville

line Séguin — Hector Pitre — Rosario Poitras — Anselme Coulombe.
Hormidas Pitre — Mlle Floren-

Caisse de Chelmsford

Donoza Lavallée — Daniel Devost — M. Gaudette.

Caisse St-Charles Borromée

M. et Mme Emilien Langlois — Mlle Lucille Benoit — M. Eugène Cardinal — Arthur Lapensée.

Caisse St-Charles de Timmins

M. et Mme Alex Pelletier

Caisse Régionale Cochrane et Temiskaming

M. Eugène Larouche

Collège Sacré-Coeur

Le R.P. Dallaire s.j. directeur spirituel.

PHOTO STUDIO ROYAL

Ci-dessus M. et Mme J. Arthur Pharand, cette dernière née Agathe Gatien, dont M. l'abbé Proulx célébrait récemment le mariage en l'église St-Jean-de-Brébeuf de Sudbury. M. Pharand est gérant de la Caisse St-Jean-de-Brébeuf de Sudbury.

Décès Mme France Laframboise

Mme France Laframboise Olivina Turpin) est décédé à la demeure de son fils à 378 rue King mercredi le 11 août 1954 à l'âge de 73 ans après une longue maladie.

La défunte laisse dans le deuil son époux, deux fils Eugène et Lionel de Sudbury et 8 filles, Mme F. Beauchamp (Ida) et Mme E. Houle (Georgette) de Sudbury, Mme F. Ross (Alda) de Blezard Valley, Mme J. Frappier (Cécile) d'Azilda, Mme L. Bazinet (Lucille) de Mc Farlane Lake, Gracia, Marie-Anne et Yvonne de Montréal. Elle laisse aussi une soeur, Mme John Hillman de Sudbury, 34 petits enfants et un arrière petit enfant.

Né à St-Albert, Mme Laframboise était la fille de M. et Mme Ferdinand Turpin décédés, elle demeura à Chelmsford avant de venir s'établir à Sudbury.

Les funérailles eurent lieu vendredi le 13 août en l'église St-Jean-de-Brébeuf au milieu d'un grand concours de parents et d'amis. La défunte appartenait à la Congrégation des Dames de Ste-Anne qui assistaient en très grand nombre au service.

Le service solennel fut chanté vendredi dernier à 9. h. a.m. par Mgr J. H. Coallier p.d.v.f. assisté de M. l'abbé Gérard Vachon comme diacre et de M. l'abbé Laurent Martin comme sous-diacre. L'inhumation eut lieu au cimetière catholique de Sudbury où M. l'abbé Vachon récita les dernières prières.

Les porteurs étaient MM. Wilfrid Dufresne, Joseph Frappier, Edgar Houle, Larry Bazinet, Alfred Beauchamp Sr et Alfred Beauchamp Jr.

A la famille en deuil, nos sincères sympathies.

ST. CHARLES

M. et Mme Léonard Gervais de St-Charles, et leurs fils Guy, Jacque, Rhéal et Maurice ainsi que Mme Beauchamp et Mlle Rita Beauchamp de 146 rue St-Joseph, Sudbury, se rendaient à Ottawa afin de visiter leur fille, Sr. Marie Gervais à la maison mère des Sr. Grises de la Croix.

M. Maurice Beauchamp de Lively et sa famille rendaient visite à M. et Mme Léonard Gervais cette semaine.

M. Augustin Frappier et sa fille Dalquise de Field visitaient des parents à St-Charles la semaine dernière.

HOMMES, FEMMES MAIGRES. Engraissez de 5, 10, 15 liv. et obtenez un regain de vitalité. Essayez les comprimés-toniques Ostrex. Double effet; chair neuve et saine; vigueur nouvelle. Nouveau format d'essai, seulement 60c. Toutes pharmacies.

SHOWER-SURPRISE EN L'HONNEUR DE MLLE YVONNE DESORMEAUX

— Suite de la page 16 —

ne Yurich, Mme Rose Duhamel, Mme Gérald Mayer, Mme Albert Coté, Mme Annie Yurich, Mlle Jeanne Richer, Mme Irène Chrétien, Mme Phil Landriault, Mme Marguerite Lalande, Mme Cécile Pelletier, Mme Thomas Desormeaux, Mme Rita Soucie, Mme A. Chevrier, Mme Rita Parent, Mme Mary Yurich, Mme E. Marois, Mlle Theresa Mc Phee, Mlle Lorraine Forest, Mme Rita Yurich, Mme Thérèse Martin, Mlle Rita Brideau, Mme Alcide Tessar, Mme Victor Tessier, Mme Paul Langevin, Mlle Pauline Desormeaux, Mme Olive Hébert, Mme Jos Perrin, Mlle Délorèse Pelletier, Mme Alcide Blais, Mme Martha Desormeaux, Mme A. Albert, Mme Ann Croteau, Mme Olive Picard, Mme E. Bergeron, Mme Boudreau, Mme Jack Tessier, Mme Ernie Guay, Mme Simone Sammon, Mme E. Winn, Mme Marc St-Aubin,

Les catholiques et la vie publique

Dans sa lettre postorale de Carême, S. Em. le cardinal Griffin, archevêque de Westminster, demande aux catholiques anglais de faire un plus grand effort pour exercer une influence dans la vie publique. "Nous sommes les héritiers d'une grande et nobe tradition catholique, et nous ne devons pas l'oublier", écrit le cardinal, qui ajoute: "Toute étroitesse de vues ou de sentiments est profondément étrangère à un esprit foncièrement catholique. C'est pourquoi les catholiques doivent entrer plus pleinement encore qu'ils ne le font acuellement dans la vie de la communauté, accepter les devoirs et les responsabilités de la vie publique, et coopérer le plus possible à l'effort commun." L'archevêque de Westminster a complété en quelques sorte ce message en écrivant une prière spéciale pour

— Suite à la page 2 —

NOTES INTERNATIONALES

— Suite de la page 3 —

du côté de la justice et de la bonne foi.

Propos sur la France

Puisque je viens de parler de M. Mendès-France, citons quelques textes du Comte de Paris, qui publie, comme on le sait, une lettre mensuelle dans laquelle il traite des problèmes de la France. Le 26 juin il écrivait: "Je pense que la France dispose d'une pépinière d'hommes de qualité, d'un réservoir inépuisable de compétences. La démagogie qui pourrit le pays politique s'estompe jusqu'à disparaître dans la vie quotidienne du pays producteur. Si la politique est l'objet d'un scepticisme désabusé, ces grandes entreprises suscitent parmi les intéressés, des plus humbles exécutants au dirigeant, une fierté, un esprit de corps et une émulation garants du succès. C'est pourquoi, après chaque voyage, je rentre à Paris réconforté". C'est dire que la France réelle est saine, elle travaille, produit et progresse. Mais la France politique fait l'inquiétude du monde entier et le mépris des Français. Robert Schuman disait en mars 1953: "Le Parlement a la faculté d'imposer à tous sa volonté, à condition d'en avoir une...En fait un récent débat sur la Tunisie a prouvé qu'il existe plus facilement une majorité pour la critique que pour la définition d'une politique".

Un sévère avertissement

Et le Comte de Paris de lancer ce solennel et sévère avertissement, qui s'est malheureusement réalisé: "On sent qu'une échéance approche en Indochine: elle serait moins dramatique malgré le sang répandu là-bas qui n'est, hélas! pour beaucoup, que le sang des autres, si elle n'était l'expression d'une déchéance politique française qui porte en elle, si nous n'y remédions, des revers plus tragiques encore". Ces revers sont commencés. En Indochine, tout d'abord, où l'on a applaudi une paix qui est le sacrifice de millions d'hommes libres, en majorité catholiques. Au Maroc et en Tunisie, où les événements sont sans cesse menaçants. M. Mendès-France préside à la liquidation de la France d'outre-mer, et la France politique applaudit.

"Les Français ne s'y trompent pas," écrit encore le Comte de Paris, "qui constatent que malgré la dégradation de la fonction politique le pays travaille, les usines progressent, les terres sont mieux cultivées...Mais ils ont tort, mes compatriotes, et tort deux fois de ne pas s'apercevoir à quel point cette faillite du politique entraine la nation toute entière vers la décadence. Pourquoi deux fois? Parce que jamais une société n'a survécu longtemps à l'absence d'une Autorité politique et parce que les Français sont tous un peu responsables de cette situation". Les mêmes remarques peuvent d'ailleurs s'appliquer à d'autres pays. Veillons bien à ce que chez nous, au Canada, le pays politique ne détruise le pays réel. C'est la leçon que nous devons tirer des événements d'outre-mer.

L. R.

L'ETERNEL FEMININ

— Suite de la page 6 —

tiers de cette quantité. Amenez au point d'ébulition et laissez chauffer jusqu'à ce que le sirop glisse en feuille de la cuillère. Ecumez. Versez dans des verres chauds stérilisés et scellez avec paraffine.

TARTES AUX POMMES ET AUX COINGS : Servez-vous de pommes fraiches ou de conserves. Pelez et enlevez les coeurs d'une quantité suffisante de coings pour qu'il en reste deux tasses une fois cuits. Faites cuire jusqu'à ce qu'ils soient tendres. Ecrasez et ajoutez à deux tasses de sauce de pommes. Mélangez avec soin et ajoutez assez de sucre granulé pour adoucir le goût. Ajoutez une cuillerée à thé de canelle et versez dans une tôle recouverte de pâte. Recouvrez de pâte en ayant soin de faire des fissures pour laisser échapper la vapeur au cours de la cuisson. Placez au four à 400 degrés F. et laissez 40 minutes environ, ou jusqu'à ce que la pâte soit brune.

UNE AUTRE RECETTE FAVORITE que j'aime toujours à me procurer sur les vieux marchés, c'est le beurre aux pommes. En cherchant la recette des coings j'ai tombé sur une recette de beurre aux pommes, et j'espère que c'en est une bonne comme celle que je me rappelle. Lavez un quart de minot de pommes mûres, en enlevant les coeurs et les taches. Ajoutez un gallon de cidre et faites chauffer jusqu'à ce que les pommes soient tendres, puis passez au tamis. Les pelures sont ainsi éliminées et vous obtenez une chair lisse. Laissez mijoter cette chair jusqu'à ce qu'elle soit assez épaisse pour tenir en tas dans une cuillère, puis ajoutez 7 tasses de sucre granulé mêlé d'une cuillérée de cannelle et d'une demi-cuillérée à table de clou de girofle haché. Laissez mijoter jusqu'à bonne consistance. Versez immédiatement dans des bocaux stérilisés et scellez.

EN PENSANT aux courses agréables que je faisais aux vieux marchés aux légumes, je ne crois pas trouver la moitié du même plaisir dans les nouveaux "marchés géants".

Pour être assurés de vos manuels de classe, venez à bonne heure à

LA LIBRAIRIE LOISIRS

Manuels de classe de tout genre - articles scolaires

122 rue Elm Sudbury, Ontario Tél.: OS 3-0700

● **PREMIERE ANNEE**

Fournis par la Com. Scolaire:
Frou-Frou et Fin-Fin
Bébé, Marie et Jean
Qu'il fait bon chez nous
Chez nous
Viens voir
Viens travailler, viens jouer
Viens te promener
On s'amuse

A la charge de l'Elève:
Catéchisme — illustré des petits
Histoire du Canada: Chez les Indiens, les missionnaires sont venus
Mon premier cahier
J'aime à écrire

● **DEUXIEME ANNEE**

Fournis par la Com. Scolaire:
Des amis nouveaux
La porte est ouverte
Here We Come
This is our Home
Here We Are Again
Mon orthographe, 2e et 3e années
La bonne chanson, 2e année

A la charge de l'Elève:
Catéchisme: Le catéchisme pittoresque
Géographie: L'ABC de la Géographie, 2e année
Les Français s'établissent au pays des Indiens

● **TROISIEME ANNEE**

Fournis par la Com. Scolaire:
Encore, encore des amis
De surprise en surprise
Histoires et contes amusants
This is our Family
These are our Friends
My Spelling — Grade II & Grade III
Mon orthographe, 2e et 3e années
Au pays des nombres, 3e année
La bonne chanson à l'école, 3e année

A la charge de l'Elève:
Catéchisme catholique
10-100-1000, 2e partie
Ils ont fait notre pays

● **QUATRIEME ANNEE**

Fournis par la Com. Scolaire:
Le bon temps
Le trésor des jeunes conteurs
My Spelling, Grade III & Grade IV
This is Our Parish
This is Our Town
Using Our Language, Grade IV
Mon orthographe, 4e année
La bonne chanson, 4e année
Au pays des nombres, 4e année

A la charge de l'Elève:
Catéchisme Catholique
Mon cahier de religion, 4e année
Opportunity Workbook in Arithmetic, IV
Histoire du Canada, 4e année

● **CINQUIEME ANNEE**

Fournis par la Com. Scolaire:
Mon livre de français, 4e année
Lecture à haute voix
Exploring Numbers Arithmetic 5e année
This is Our Valley
My Spelling, 5e année
Using Our Language, 5e année
La bonne chanson à l'école, 5e année

A la charge de l'Elève:
Catéchisme Catholique
Mon cahier de religion, 5e année
La vie des pionniers du Canada
Dictionnaire Hocquart-Valois
Programme d'orthographe 5e, 6e années
(A la Librairie Loisirs seulement)

● **SIXIEME ANNEE**

Fournis par la Com. Scolaire:
Mon livre de français, 5e année
Lecture à haute voix
Understanding Numbers Arithmetic, 6e
Up and Away
My Spelling, 6e année
Using Our Language, 6e année
Exploring in Science
Le Canada et ses voisins
La bonne chanson, 6e année

A la charge de l'Elève:
Catéchisme Catholique
Mon cahier de religion, 6e année
L'épopée Canadienne
Programme d'orthographe 5e, 6e années
(A la Librairie Loisirs seulement)
Dictionnaire Hocquart-Valois
The Winston Dictionary

● **SEPTIEME ANNEE**

Fournis par la Com. Scolaire:
La vie canadienne
Mon livre de français, 6e année
My Spelling, 7e année
Notre Histoire
Canada and Her Neighbours
Southern Lands
Using Our Language, 7e année
Wide Open Windows
Working With Science
Mathematics for Canadians, 7e année
La bonne chanson, 7e année

A la charge de l'Elève:
Catéchisme Catholique
Mon cahier de religion, 7e année
Dictionnaire Hocquart-Valois
The Winston Dictionary
Histoire sainte, F. E. C.

Nous avons aussi en librairie:
Dictionnaire Larousse Canadien
Dictionnaire Le Petit Larousse illustré
Dictionnaire Mame
Dict. ang.-fr. — fr.-ang. — Classic
Dict. ang.-fr. — fr.-ang. — Cassell
Dict. ang.-fr. — fr.-ang. — Nugent
Dictionnaire anglais Webster
Nombreux "Workbook" pour les élèves

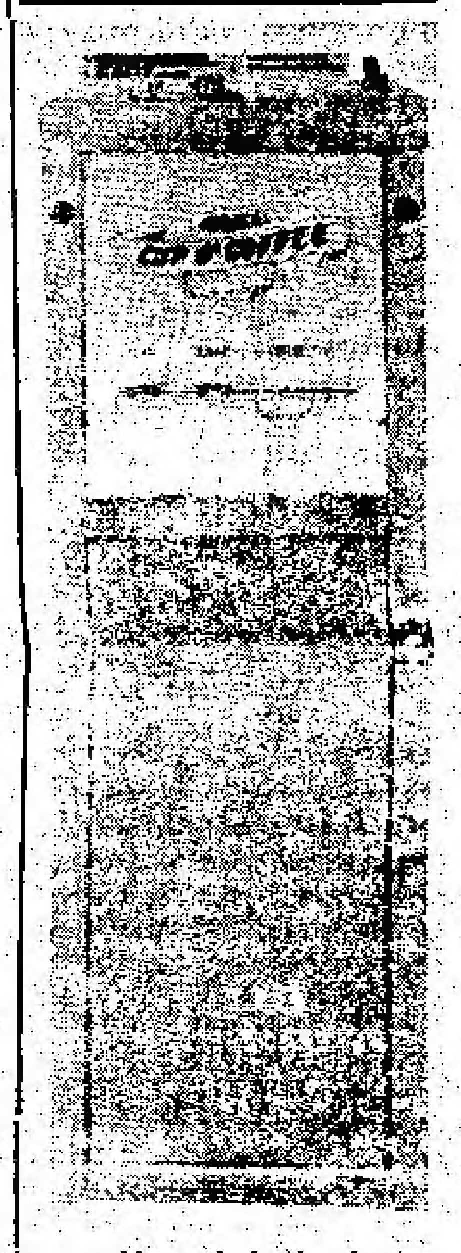
ON PEUT SE PROCURER CES MANUELS ACTUELLEMENT A LA LIBRAIRIE LOISIRS

● **HUITIEME ANNEE**

Fournis par la Com. Scolaire:
Mon livre de français, 7e année
My Spelling, 8e année
New Ideas in Science
Beckoning Trails
Notre histoire
Using Our Language, 8e année
Mathematics for Canadians, 8e année
La bonne chanson, 8e année
Geography of Lands Overseas
Southern Lands

A la charge de l'Elève:
Catéchisme Catholique
Mon cahier de religion, 8e année
Lecture française, cours sup.
Dictionnaire français, Hocquart-Valois
The Winston Dictionary

A la Librairie Loisirs, nous avons aussi un Excellent choix de livres de lecture et de bibliothèque.



Franchise exclusive à octroyer
TOUS BOIVENT DU CAFE
Vous pouvez appartenir et opérer votre propre comptoir à café automatique et à service personnel.

Pour plus de ventes, plus de profits sont les vôtres n'importe où avec un comptoir au service automatique et personnel. Locations où ces machines peuvent être placées: terminus d'avions, parcs d'amusements, arenas, maisons à appartements, parcs de balle, salles de billards, allées de quille, terminus d'autobus, magasins de cigarettes, édifices de ville, d'état, de comté et du fédéral, salle de danse, magasins à rayons, pharmacies, clubs fraternels, dépôts d'essence, épiceries, salons de beauté, clubs de golf, hôpitaux et maisons privés, hôtels et motels, usines, chambres à casiers, clubs d'hommes, camps militaires, bases navales et institutions, édifices à bureaux, gares, salles récréatives, écoles, théâtres, terminus de camions, salles d'attente, hangars, et tout endroit où des gens travaillent, s'amusent ou se rassemblent.

"LA CHANCE DE VOTRE VIE"
Pas de lavage de vaisselle, pas d'aide requis. Ceci est une occupation à l'année, avec des gains illimités.

BEAUX PROFITS ASSURES
PETIT CAPITAL REQUIS
Pour une entrevue, écrivez à
KEN-MAR CO. LTD.
1231 Ste-Catherine ouest
Montréal, Québec.

REVUE DU MARCHE DES BESTIAUX

RESUME

Les prix des bouvillons de boucherie de qualité au moins moyenne ont de nouveau été forts la semaine dernière et ils ont monté de 50c., parfois même de $1. Les prix des vaches ont généralement de 50c. à $1.50, particulièrement en Alberta. Les taureaux ont été forts à 50c. de plus. Les bovins de remplacement se sont vendus à prix fermes par suite d'une recrudescence de la demande vive. Les prix des veaux n'ont que peu fluctués-Sauf en Alberta où les prix ont monté de $1. les prix des porcs ont baissé de 50c. additionnels. Les prix des agneaux ont été soutenus à $2 plus faibles.

BOVINS D'ABATTAGE

Les livraisons de bovins à onze parcs publics à bestiaux se sont chiffrées par 24,000 cette semaine, soit 7,000 de moins que la semaine dernière et 3,000 de moins que l'an dernier. Sauf une exception, ce sont les plus fortes offres depuis dix semaines et l'on a signalé une amélioration générale de la qualité. Les offres se sont bien écoulées partout et l'on ne s'attend pas à des reports importants.

Par suite d'une amélioration du marché au boeuf habillé, qu'on attribue en partie au temps frais, le marché aux bovins a été plus animé qu'en ces dernières semaines et les prix de fermeture ont généralement monté de façon appréciable.

Les bouvillons ont été forts à 50c. de plus et les prix ont même monté de $1. en certains cas au milieu de la semaine, surtout à Montréal, Edmonton et autres petits marchés de la Saskatchewan.

Bouvillons de choix. — Toronto, surtout, $21-$22 parfois $22.50. Montréal, $22-$22.50. Winnipeg, $20-$21.50 parfois $22. Saskatchewan, $19-$21.50, quelques lourds jusqu'à $21.80 à Saskatoon. Calgary, bon nombre engraissés au grain rapportant 25c. de plus, soit surtout $21-$22.25, parfois $22.60. Edmonton, demande vive pour bovins engraissés au grain rapportant $21-$22.50 et parfois $22.70 pour certains de premier choix, soit $1.50-$2 de plus. Vancouver, engraissés au grain, $21-$22.

Bons bouvillons. Toronto et Montréal, $20-$21; Winnipeg, $18-$19.50; Calgary, $19.50-$21. Edmonton, $19-$20.30; Vancouver, engraissés au grain et d'herbe, $19-$20.50.

Bouvilons de qualité très ordinaire: Montréal et Toronto, aussi peu que $8.

Taures de choix. — Toronto, légères, $19.

Bonnes taures. — 50c de plus à Toronto, soit $18-$18.50; Winnipeg, $16-$18. Saskatoon 15.50-$17.25. Calgary, $18.50-$19.50. Edmonton, $16.50-$18 et jusqu'à $21.10.

Taures moyennes. — Montréal, $14-$16.

Les vaches étaient en demande partout et à de meilleurs prix. Les prix ont monté de 50c. à la plupart des marchés, sauf en Alberta où la demande a résulté en une augmentation de $1-$1.50.

Bonnes vaches. — Toronto, $11.50 $12.50, quelques jeunes jusqu'à $13, soit 50c. de plus. Montréal, jusqu'à $1 de plus, $12-$13 parfois $13.75 Winnipeg, 50c. de plus, $10-$11 parfois $11.50. Saskatchewan, $9-$11 et $11.50. Calgary, $1-$1.50 de plus, la plupart 10.50-$12, quelques jeunes légères jusqu'à $13. Edmonton, $1.50 de plus, $10.50-$11.50. Vacouver, $10.50-$12.75.

Bons taureaux. — Toronto, $12-$12.50 et $13; Montréal, $12-$13 et $13.50. Winnipeg, $10.50-$11.50. Calgary, $11-$12, Edmonton, $10.75-$11.25. Saskatoon, $10-$11. Vancouver, $12-$13.

BOVINS D'ENGRAIS

La demande a été passablement bonne et il arrivait à peine suffisamment à Winnipeg pour remplir les commandes d'Ontario. Les bons bouvillons de remplacement ont été expédiés de Toronto à $18-$18.50, parfois $19 et ceux de catégorie ordinaire pour aussi peu que $14, A Winnipeg, la plupart des bon bovins mi-gras ont rapporté $13.50-$15.50 et les autres aussi peu que $9. Bonne demande et marché plus animé en Saskatchewan; la plupart des mi-gras, $14.50-$15.50 et jusqu'à $15,70 à Saskatoon. Les ventes ont également été plus vives en Alberta et les prix ont monté. Calgary, bons mi-gras, $15.50-$17.50, Lethbridge, $15.50-$16.50, Edmonton, $14.50-$15.50. Il y a semblé avoir une amélioration de la qualité des offres aux bovins mi-gras de l'Ouest et les meilleurs bouvillons ont été recherchés par les acheteurs.

Les expéditions de bovins mi-gras des parcs à bestiaux vers la campagne pour la semaine terminée le 7 août se sont chiffrées par environ 3,000 têtes, non compris les expéditions à partir des parcs de Calgary vu que les rapports de ce marché n'ont pas été reçus. Les expéditions vers les lots d'engraissement et les pâturages se sont chiffrés par 85,000 têtes, soit environ 30p. 100 de plus que l'an dernier. Les expéditions des bovins des provinces des Prairies directement vers les lots d'engraissement et les parcs à bestiaux d'Ontario pour la revente, ont considérablement diminué en ces dernières semaines; les expéditions jusqu'ici cette année se chiffrent par 35,350 têtes, soit 19 p. 100 de plus que l'an dernier, alors qu'à la mi-juillet, elles représentaient 30 p. 100 de plus que l'an dernier.

MARCHES AUX VEAUX

Les prix ont peu changé dans l'Est. Toronto, marché soutenu; bons à de choix, $21-$23; communs, aussi peu que $10 à Toronto. Montréal, bons à de choix, $20-$21 parfois $22; communs, aussi peu que $14; veaux de lait, $1 de plus, soit $8-$11, parfois $12. Winnipeg, $1 de plus, bons à de choix, $17-$21, communs à moyens, $9-$16. Saskatchewan, la plupart des bons à de choix, $18-$20.50 et jusqu'à $22 à Prince-Albert. Calgary et Edmonton, bons à de choix, $17-$20. Vancouver, $17-$19.

MARCHES AUX PORCS

Les prix ont de nouveau baissé, sauf en Alberta, mais non autant qu'au cours des deux semaines précédentes. Ils ont baissé de 50c. dans l'Est; catégorie A, habillés, Toronto, $28, parfois $28.25; Montréal et Maritimes, $28.50. Winnipeg, 50c. de moins en fermeture, soit $25.50. Mêmes diminutions au marché de la Saskatchewan fermant à $24.50 et jusqu'à $24.75 à Saskatoon. En Alberta, les marchés ont monté de $1; Calgary, $27. Edmonton, $27.75; Lethbridge, $26.75. Vancouver, $28.15.

changé dans l'Est. Truies habillées:

Les prix des truies n'ont pas changé dans l'Est. Truies habillées: Montréal et Toronto, $16; Winnipeg, $15-$16. Truies base poids vif: Edmonton, $13-$14.

MARCHES AUX MOUTONS ET AUX AGNEAUX

Toronto, mêmes prix: bons agneaux, $23 à la sortie des wagons et $22 à la sortie des camions. Agneaux non châtrés, $1 de moins les 100 livres. Montréal, nouvelle diminution de $1-$2; bons agneaux, $20-$21 parfois $22.50. Communs, aussi peu que $15 ou moins. Winnipeg, offres plus abondantes à $1 de moins; bons, $20. Saskatoon, $19-$19.60. Prince-Albert, $17.50-$19.50. Les prix ont baissé aux marchés de l'Alberta. Calgary, 50c. de moins, $19. Edmonton, $2 de moins, $19-$20; Lethbridge, $18. Vancouver, $20.

Bons moutons. Toronto, $8-$10; Montréal, $8-$10, parfois jusqu'à $12. Winnipeg, $3-$5.

Moutons communs. — Montréal, Aussi peu que $4.

COMMERCE D'EXPORTATION

Vu la faible marge qui existe depuis peu entre les prix canadiens et américains, les exportations de bovins ont ralenti. Les expéditions vers le sud pour la semaine terminée le 7 août comprennent: bovins de boucherie 427, bovins lai-

— suite à la page 13 —

VERNER

Va et Vient

Mme Flore Casabon, et son petit fils Maurice, Mme Henri Dauphinais et son fils Rhéal, M. Camille Casabon et son fils François et M. Alphonse Casabon de Sturgeon Falls ainsi que ses deux garçons sont partis à Richelieu où ils assistent à la prise d'habit de M. Gilles Casabon.

M. le curé Oscar Racette, M. et Mme Josephat Ménard, M. et Mme Théodule Giroux, M. et Mme Hermas Miron sont allés à Ville-Marie dimanche dernier, pour assister au pèlerinage à l'occasion de l'Assomption de la Ste-Vierge.

M. Wilfrid Daigle ainsi que ses filles Marie-Claude et Jeannine sont allés à Mattawa récemment.

M. et Mme Donat Poirier ainsi que leur fille Reine-Aimé et leur fils Robert, M. et Mme Léo-Paul Charlebois, M. Edouard Dalcourt, M. et Mme Jean-Paul Raymond sont allés au pèlerinage au Cap de la Madeleine.

M. et Mme Anatole Forest et leur fille Claire ainsi que M. Claude Giroux sont de retour après avoir fait un voyage à St-Gabriel.

M. Marius Poitras et leurs fils Marcel et Maurice sont partis à Windsor.

Naissance

M. et Mme Roger Beaupartant (Thérèse Côté) sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance de leur fille Marie. Parrain et marraine M. et Mme Odilon Pellerin.

Divers

Mercredi dernier, les Dames des Fermières ainsi que leurs époux, avaient organisé un pique-nique [illegible] de M. Ernest Bouffard.

Maladies

[illegible] Mariette Beaudry fille de [illegible] Beaudry, est hospitalisée [illegible] St-Jean-de-Brébeuf [illegible] Falls après avoir [illegible] une opération chirurgicale.

[illegible] Madeleine Rémillard fille de M. et Mme Adélard Rémillard est hospitalisé à l'hôpital de Sturgeon Falls ainsi que Mlle Hélène Ducharme.

Au Jour le Jour

— Suite de la page 13 —

L'Américain John Leeby se mettra prochainement à la recherche de l'arche de Noé dont il suppose avoir découvert les vestiges lors d'une récente ascension du mont Ararat. Cette recherche, selon un officier turc qui accompagnera John Leeby, commencera dès que la neige, qui recouvre le sommet de la montagne, aura fondu.

Un avion chasseur "CF. 100" s'est écrasé dans le lac Nipissing mardi dernier. Plusieurs bateaux et avions du C.A.R.C. ont été envoyés à la recherche des restes de l'avion et des survivants.

Un pêcheur a recueilli des eaux du lac, près de l'embouchure de la rivière Sturgeon, un parachute et une ceinture de sauvetage, qui auraient de toute apparence appartenus aux occupants de l'avion.

Le C.A.R.C. a déclaré que ce "CF-100" était piloté par deux élèves de la base de North Bay en tournée d'entrainement.

Un jeune homme, Gérald Leblanc, de 19 ans avoua sa culpabilité devant le Magistrat et paya une amende de $10. et les frais lorsqu'il fut alerté par la police. Il avait trois bouteilles de bière en sa possession.

Quatre jeunes prisoniers se sont évadés du centre fédéral de formation du pénitencier de Saint-Vincent-de-Paul, samedi dernier, et trois d'entre eux sont encore au large, signale la police.

Frank Kiare, 21 ans, de Montréal, a été repris quelques minutes plus tard par les gardes qui se sont aperçus de l'évasion, mais ses trois compagnons ont réussi à éluder les recherches. La police dit qu'il s'agit de Laurence Caron, 17 ans, et Jean-Louis Beaulieu, 21 ans, de Québec, et Michel Bouchard 17 ans, de St-Jean, Qué. Beaulieu et Bouchard purgeaient tous deux des peines de trois ans pour vol d'automobile et Caro, une peine de deux ans pour vol avec effraction.

Un inspecteur de cheminée est demeuré plus de six heures au haut d'une cheminée de 150 pieds à St-Jean, Nouveau-Brunswick, après que l'echelle utilisée pour sa montée se fut brisée. Les pompiers tentèrent vainement de faire descendre M. F. J. Esson, de Toronto. Aucune de échelles n'atteignaient le sommet de la cheminée. On dut finalement avoir recour à un hélicoptère qui à l'aide d'un panier, réussit à sauver M. Esson.

AZILDA, ONT.

Va et Vient

M. et Mme Auguste Poulin ainsi que leurs enfants, Mme Laurient Poulin et sa fille Diane aussi que Mme Malvina Labine tous d'Azilda sont de retour, d'un pèlerinage au Cap de la Madeleine et l'Oratoire St-Joseph.

M. et Mme Arthur Delorme de Windsor, rendaient visite à la famille Joseph Delorme d'Azilda.

Noyade

C'est avec regret que nous apprenons le décès de Mme Rita Laurin ainsi que ses trois petits garçons, Rolland, Gilles et Roger tous victimes d'une noyade survenue sur le lac White-Waters samedi dernier. M. René Laurin, son mari, doit aller à l'hôpital pour traitement contre brulures.

M. et Mme Roland Fontaine, leur fils Raymond, aussi leurs parents, de Woonsocket, R.I. rendalent visite à la famille Stan Gauthier, ces jours derniers.

C'est avec regret que nous apprenons le décès de Mme Francis Laframboise de Sudbury, mère de Mme Joseph Frappier d'Azilda.

M. Claude Lauzon d'Evain est de passage chez sa soeur Mme Mathias Poulin d'Azilda après avoir passé un an au Juvénat St-Viateur.

M. et Mme Peter Mathes et leurs enfants, de Dearborn Michigan, visitaient les familles Ovila et Eugène Quenneville dernièrement.

THEOLOGIENS EMINENTS AU CONGRES MARIAL

Cap-de-la-Madeleine (C.C.C.) — A l'occasion du Congrès Marial National, L. R.P. Joseph Ledit, s.j., (à gauche), de la Maison Bellarmin à Montréal, exposait "La Doctrine de l'Immaculée Conception dans l'Eglise Russe"; le R.P. Henri-Marie Guindon, s.m.m., (au centre), de la Maison des Missionnaires à Lauzon, traitait du "Signe de Dieu: l'Immaculée destructive de toutes les hérésies"; et le R.P. Paul-Emile Vadeboncoeur, c.ss.r., (à droite), du Mont-Joseph, Alymer, parlait de l'Immaculée Conception au temps de Saint Alphonse de Liguori". Ces conférences de la Société Canadienne d'Etudes Mariales eurent lieu au Cap-de-la-Madeleine les 12 et 13 août.

DES TRESORS FABULEUX...

— suite de la page 5. —

galaon à la mer et mirent le feu aux gallons... Douze milliards reposent au fond de la baie.

La flotte du banc d'argent

En 1643, une autre flotte espagnole coula tout entière entre Saint-Domingue et les Bahamas, jetée par une épouvantable tempête sur les récifs du "Banc d'Argent". L'escadre de quinze galions transportait près de neuf milliards d'or. Pas un navire n'échappa à la catastrophe. Une cinquantaine d'années plus tard, un capitaine anglais, le célèbre William Phips, vint sur les lieux du naufrage et remonta 26 tonnes d'or. Il opéra sur un seul navire; il y en a quatorze autres qui attendent... On peut encore voir leurs carcasses couchées sur un lit de sable fin, par 16 mètres de fond.

Le trésor du "Santa-Cruz"

Le 16 décembre 1680, le "Santa Cruz" filait au large des côtes péruviennes, portant dans ses flancs six milliards de douros. Surgit de la nuit, un navire de pirates se lança à l'abordage. En quelques instants, le galion fut pris. Un père jésuite était à bord. Sur le point de périr avec ses compagnons, il se tourna vers les écumeurs des mers: "Je lance sur vous ma malédiction! Restez à jamais avec ce trésor et que son poids repose pour toujours sur vos âmes!" Quelques heures plus tard, le navire au pavillon noir heurtait un récif proche de la côte et coulait à pic avec les pirates et le trésor...

Les galions de Vigo

Le plus célèbre et le plus grand désastre de l'histoire "Flottes d'Argent"... 1702. Partis des rivages caraïbes, quarante vaisseaux espagnols, bourrés de lingots d'or, atteignaient les côtes d'Espagne. Déjà le port de Vigo était en vue. Mais, embusquée dans la baie, la flotte anglo-hollandaise de Francis Drake attendait sa proie. Sans hésiter, Drake fonça en plein milieu du port. Le combat ne dura guère. Les galions embrasés sombraient l'un après l'autre avec leurs richesses... Après de multiples tentatives de renflouage, il reste encore plus de 60 milliards dans les épaves.

Le "Télémaque"

La révolution gronde. La noblesse française sauve ses biens. Dans l'estuaire de la Seine, par une nuit de 1792, un brick mystérieux a sombré. C'était le "Télémaque". Il portait la plus grande part des richesses de la Maison de France... D'extraordinaire joyaux ont disparu cette nuit-là, des perles, des pierres précieuses, en particulier le magnifique collier de diamants de la reine Marie-Antoinette. Le "Télémaque" doit reposer au fond de la Seine, entre Tancarville et Quilleboeuf, dans la vase du fleuve. Le lieu exact du naufrage n'a jamais pu être déterminé.

Les vaisseaux de Navarin

Fin 1827. Depuis six ans, le peuple grec lutte pour son indépendance. Du pillage des villes de la mer Egée et du Péloponèse, Ibrahim Pacha, sultant de Turquie, a tiré un immense butin qu'il a chargé sur ses navires. Le 20 octobre toute la flotte turque se trouve réunie dans la baie de Navarin. Les puissances européennes ont décidé de soutenir la cause grecque; elles ont envoyé leurs vaisseaux. Une grande bataille navale s'engage. Au soir, la flotte turque, — 65 navires de bataille était anéantie... Dans les fonds clairs de la baie gisaient des trésors estimés à 40 milliards.

Au jour le jour

Des rapports arrivés à Kalimpong font croire que 200 personnes ont perdu la vie, alors que le palais du Panchen Lama, dans la ville thibétaine de Shigatse, s'est effondré après avoir été miné par les inondations. D'autres rapports disent que 500 soldats communistes chinois ont péri alors que leurs camps se sont effondrés. Le nombre de morts pourrait bien être élevé encore.

Le président du comité de secours est Gyalu Thondup frère du Dalaïe Lama, chef du Thibet, en vacances à Kilimpong. Des pluies torrentielles sur tout le Thibet ont causé des inondations. Le mois dernier, on rapportait que 300 personnes s'étaient noyées à Gyangtse, près de la source de la rivière Mamchung, dans le Thibet.

VENDREDI le 13 août

George Patrick MacKinney, 27 ans, qui avait géré une entreprise de vente d'autos à Jacksonville sous un nom fictif, a été arrêté pour un vol de plus de $190,000.00 dans une banque de Floral Park, New York, l'an dernier. Mackenny a déclaré au F.B.I. qu'il avait étudié la médecine durant trois ans à l'Université McGill à Montréal.

Edward J. Powers, agent spécial du bureau fédéral d'enquêtes en Floride, a dit qu'il s'agissait d'une des plus fortes sommes volées dans une banque par un bandit seul. Le F.B.I. a arrêté Mckenney mardi, quelques minutes après qu'il eut pris possession de son nouvel emploi de technicien médical au centre médical Duval. Il avait vécu plus de dix mois à Jacksonville sous le nom de Patrick Johnson. Son commerce d'autos semblait florissant jusqu'à son acte criminel.

Le Fédéral Bureau of Investigation rapporta aujourd'hui que Nègres armés ont récolté $160,000. dans un hold-up de banque, à la base aérienne d'Andrews, dans la banlieu de Washington. Le chef de police de la base a dit pour sa part qu'il s'agissait d'un vol de $3,000. Le hold-up a été commis à 9 h. du matin comme la banque ouvrait ses portes. Le F.B.I. dit que les bandits ont entassé huit employés à l'arrière de l'immeuble avant de prendre la fuite.

Lundi le 16 août

Un incendie, allumé par une étincelle d'une torche à souder a ravagé, hier, l'intérieur de l'église Sainte Madeleine, d'Outremont, dont les combles étaient en cours de réparation. Le sinistre a duré cinq heures et les dégats sont évalués à $100,000. Les pompiers de Montréal ont dû être appelés sur la scène par le service des incendies d'Outremont.

— suite à la page 12

RESUME

— Suite de la page 12 —

tiers et de race, 635, porcs, 694. Exportations globales signalées par les inspecteurs de la Division de l'hygiène vétérinaire pour la période de 1er janvier-7 août 1954 (chiffres de 1953 entre parenthèses): bovins de boucherie, 32,905 (12,450); bovins mi-gras, 6,940 (702); bovins laitiers, 19,491 (24,592); veaux 3,554 (2,766) porcs, 7,269 (14,372); moutons, 622 (845).

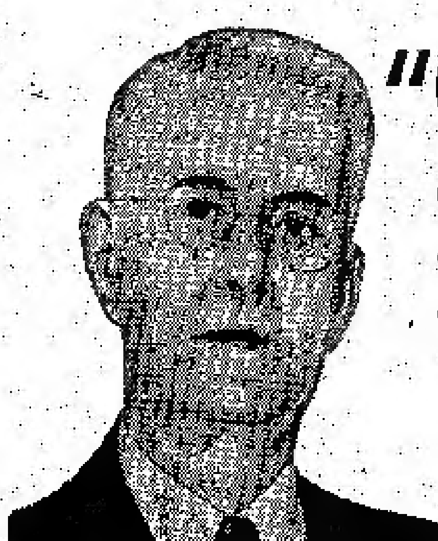
Expéditions de viandes habillées vers tous pays pour la période 1er janvier au 7 août 1954 (chiffres de 1953 entre parenthèses): boeuf, 15,494,316 (16,152,858) livres; porc, 27,586,422 (36,327,983) livres; mouton et agneau, 67,599 (34,355) livres.

Embouteillées selon un procédé moderne et sanitaire, nos liqueurs vous sont offertes dans toutes les saveurs!

"SILVER FOAM"

SUDBURY BREWING & MALTING Co., Ltd

185 RUE LORNE — TEL.: OS 3-7561



"C'est extraordinaire... que votre police m'ait déjà payé en dividendes plus que je ne vous ai payé en primes"... écrit M. R. B. Blyth.

Robert Bayne Blyth
4490 BROADALE ROAD, CLEVELAND 9, OHIO

le 25 janvier 1954

The Mutual Life Assurance Company of Canada,
Waterloo, Ont.

Messieurs,

Permettez-moi de vous remercier bien sincèrement pour le prompt envoi de votre chèque en règlement du dividende quinquennal sur ma police 53970. Je voudrais aussi vous dire combien je suis satisfait du rendement de cette police, acquise alors que je résidais à Victoria, en Colombie Anglaise.

Peu de temps après avoir pris cette assurance, je trouvai bon, pour ma santé, de passer aux Etats-Unis, où j'ai toujours vécu depuis. Si j'étais resté au Canada, j'aurais sans doute souscrit d'autres assurances chez vous, mais, me trouvant en ce pays, j'ai acquis plusieurs polices d'autres compagnies. Bien que je sois satisfait du rendement de certaines de ces polices, aucune d'elles ne se compare favorablement avec celle que j'ai dans la Mutual Life of Canada.

Nous avons cinq enfants; quand ils arrivèrent tour à tour à l'adolescence, je pris une assurance pour chacun d'eux, dans cinq des meilleures compagnies de ce pays. Mais aucune de ces polices n'a produit des résultats qui puissent se comparer favorablement avec ceux de la police que j'ai chez vous.

Vous avez sans doute sous les yeux le rendement de cette police: et vous avez droit d'en être fiers. Pour moi, c'est extraordinaire que votre police m'ait déjà payé en dividendes plus que je ne vous ai payé en primes, - tandis qu'elle continue d'offrir la même protection qu'au début. C'est un merveilleux résultat; et je vous en exprime ma profonde reconnaissance.

Bien cordialement à vous;

R. B. Blyth.

(traduction)

Vous avez mon entière permission d'utiliser ma lettre du 25 janvier 1954 de toute manière qu'il vous plaira. Je serais enchanté qu'elle puisse porter à l'attention du grand public les avantages qu'offre votre Compagnie.

R. B. Blyth.

THE MUTUAL LIFE of CANADA
Siège social
La première mutuelle au Canada

ML-21F-54

Pour une protection complète à bas prix net, voyez votre représentant de la Mutuelle du Canada:

SUCCURSALE:
103-4, Immeuble Mackey, Sudbury, Ontario.
Lee J. McCrea, C.L.U., gérant

REPRESENTANTS:
B. Rose, C.L.U.
I. M. Ritchie, C.L.U.
William V. Urie
J. Francis Scully
J. Allan Graham, Gore Bay, Ont.

FEUILLETON DE L'AMI DU PEUPLE

LES COMPAGNONS DU SILENCE

par PAUL FEVAL

Autorisé par la Société des Gens de Lettres

NO 35

— Falcone, dit-elle en s'arrêtant devant le docteur dont le visage était toujours couvert de ses mains, je savais cela. Il faut qu'un homme soit à moi, bien à moi pour que je lui parle comme je vous ai parlé. Johann Spurzheim était à moi: c'est pour cela que je le regrette. Vous êtes à moi, Falcone: c'est pour cela que je vous dit: Regardez-moi; vous ne m'avez jamais vue.

Elle écarta elle-même les deux mains du docteur dont l'oeil se releva sur elle.

Barbe disait vrai: il ne l'avait jamais vue, car il ne l'avait vue que dans son fauteuil où elle avait l'air d'une femme, Il baissa les yeux après l'avoir regardée, et les dents de Barbe firent jaillir le sang de sa lèvre.

— Docteur, dit-elle cependant d'un ton dégagé, voilà pourquoi je suis contrainte d'acheter un mari. Ne vous révoltez pas comme ferait un imprudent ou un sot; ne me dites point que vous n'êtes pas à vendre. J'ai gardé les meilleures flèches de mon carquois; ma réponse serait un coup de foudre. Souvenez-vous bien de ceci, d'ailleurs, ce n'est pas vous que je veux, c'est votre aide. Je n'ai besoin que d'un complice; j'appelle les choses par leur nom. Si j'ai parlé de mariage, c'est qu'il faut la forme pour vous donner le droit d'agir pour moi, et, qu'en outre, sans le mariage, je n'ai point de prétexte pour mettre sur vos épaules le manteau du comte de Monteleone. J'ai fait ce rêve d'être comtesse, il y a longtemps. Maintenant que vous m'avez regardée, vous ne me demandez plus pourquoi je ne vais pas à la cour. Vous irez à la cour pour moi. Le roi me connait; j'ai des lettres de sa main. Le roi fera de mon mari le plus grand seigneur du royaume!

Elle se tut. Pietro Falcone, après un moment de silence, se tourna vers elle et dit:

— J'accepte.

— Sans condition?

— Sans condition.

— Ah! ah! mon beau docteur! s'écria Barbe en dardant son regard aigu jusqu'au fond de l'âme de Falcone, vous êtes bien plus ambitieux que je ne croyais ou vous avez une arrière-pensée. Quelques-uns, en ma vie, ont voulu jouer au fin avec moi, ils sont morts.

Au moment où le docteur allait répondre, on frappa doucement à la porte extérieure du salon. Barbe dit: Entrez!

Un pauvre diable, assez ressemblant par le costume à nos clercs d'huissier parisiens, se montra au seuil. Il salua par trois fois en caressant sa plume qu'il avait fichée derrière l'oreille.

— Qu'est-ce, Privato? demanda Barbe.

— C'est l'Anglais, répondit Privato.

— Quel Anglais?

Le pauvre bon garçon de Privato avait une place de deux cents piastres par an à la police royale. Il n'y a pas là de quoi nourrir un aigle. Il répondit:

— Un Anglais avec le collet relevé, des lunettes bleues et le ventre en petite boule. Il a des lettres pour Son Excellence.

— Vous savez bien Privato, dit Barbe, que Son Excellence est au plus mal et ne peut recevoir.

— Certes, répliqua l'employé; mais j'ai compris qu'il venait pour la grande affaire.

— Quelle affaire?

— L'affaire du diamant.

— Dites à cet homme qu'il revienne demain.

— Privato était en suspens entre la bonne envie qu'il avait d'obéir et le besoin d'accompir plus complètement son message.

— Madame connait mon respect profond, dit-il, mais l'Anglais m'a déjà secoué par les épaules et m'a mis son poing sous le nez.

— Quel est le nom de cet homme?

— Un nom du diable. Peter-Paulus Brown.

— Brown! répéta Barbe en tressaillant.

Elle tira vivement de son sein des tablettes qu'elle consulta.

— Brown! fit elle entre haut et bas; j'ai le nom, mais non pas le secret!

— Privato, reprit-elle, tâche d'indroduire ce Brown, sous prétexte de le faire attendre plus commodément, dans la case grillée où l'on dépose les tapageurs de nuit. Tu l'y enfermeras.

L'employé à deux cents piastres s'écria:

— Bien trouvé! illustre dame! Dans la case il pourra boxer les murailles s'il veut!

Ce disant, il se sauva.

— Qu'avez-vous à m'apprendre sur le diamant, docteur? demanda Barbe.

— Trois choses, madame, répondit Falcone; le Pundjaud est un diamant soustrait par un mineur dans les carrières du Mogol. Il ne peut être acheté que par un roi. L'homme qui le possède se nomme Brown.

Barbe songeait.

— Depuis huit jours que Johann Spurzheim ne se lève plus, dit-elle enfin, j'ai surpris bien des secrets mais je ne sais pas tout encore et il faut que je sache tout. Il y a en bas, dans le cabinet de Johann trois lettres que je n'ai pu lire parce qu'elles sont écrites en un chiffre qui n'est point le nôtre. Voici l'heure où nous allons nous rendre auprès de Johann, rappelez-vous bien tout ce que je vais vous dire: défense à mon mari de s'occuper d'affaires; ordre de rester au lit sous peine de la vie; conseil de se reposer sur quelqu'un des grands intérêts qui le préoccupent et qui le tuent. Vous avez compris?

— J'ai compris, madame, répondit Pietro Salcone.

— Maintenant, reprit Barbe, résumons ce qui nous regarde tous les deux: de votre part, promesse de mariage, sous serment, au bout de l'an de mon deuil. Pas besoin d'écrire, je sais comment forcer les gens à tenir leur promesse. Si vous en doutez, seigneur Falcone, informez-vous de ce qu'on a trouvé ce soir sous le pont de la Madeleine. De ma part, promesse de mariage également, partage de la fortune que j'aurai par droit de succession, titre de comte que le roi ne peut refuser à l'époux de Barbe de Monteleone. Enfin, le jour même où Johann Spurzheim mourra, sa succession de Cavallere Ferraio et son anneau de fer... Votre bras, docteur; allons soigner notre malade.

Pietro Falcone s'inclina en silence et lui présenta son bras.

Si nous nous transportons maintenant dans la chambre où le seigneur Johann Spuhzheim était censé reposer, nous trouverons un étrange sourire sur son visage ravagé. Comment exprimer cela? C'était le rire de l'homme qui a suivi, au théâtre, la pièce avec bonne foi, et qui voit trancher tout à coup le noeud de l'intrigue dans le sens de ses prévisions. Il n'y avait pourtant là rien; nul drame qu'on pût voir ou entendre. La chambre était déserte comme à l'heure où nous l'avons laissée.

Et cependant au moment précis où Barbe disait à son nouveau chevalier: "Donnez-moi votre bras", Johann Spurzheim eut comme un contrecoup du mouvement qu'ils firent. En même temps la tête noire du king's charles sortit tout entière de la couverture, montrant ses grandes prunelles noires et jaunes: de l'or enchâssé dans du jais. Il jappa doucement. Johann, de sa main maigre, le caressa en murmurant: "Bien Love, bien!" Et il lui donna une gimblette que le chien alla grignoter sur la couverture.

Johann Spurzheim, avec une liberté de mouvements qu'on n'aurait point espéré sur sa mine, étendit le bras. Il avait à la main cet objet de forme ronde, en ivoire, que nous avons comparé au pavillon d'un instrument à vent. L'objet, avec le cordon flexible qui lui servait d'appendice, fut rejeté assez vivement au fond de la petite armoire percée dans le mur. Johann poussa ensuite le panneau de l'armoire qui se referma sans bruit et si bien qu'on n'eût point découvert la trace dans la rulle.

Cela fait, Johann remit sa tête sur l'oreiller, et ferma ses yeux dont les paupières bistrées avaient au centre ce sinistre point noir qui fait peur et pitié...

III

BON MENAGE

A peine Johann avait-i fermé les yeux que la porte de sa chambre s'ouvrit avec précaution. Barbe, sa femme, entra au bras du docteur Pietro Falcone. Au chevet du lit se trouvait un de ces fauteuils à l'usage de madame Spurzheim. C'était toujours là que le docteur l'avait vue lors de ses visites. Elle s'y plaça.

— Me voilà dans mon beau! murmura-t-elle en souriant.

Pietro Falcone se pencha au-dessus du malade.

— Je ne dors pas, dit celui-ci d'une voix très faible.

— Est-ce un reproche, bon ami? demanda Barbe avec un affectueux enjouement; je me suis attardée au salon avec notre docteur qui me faisait le tableau de ce que serait votre convalescence dès que les premiers beaux jours vont venir. C'est un serviteur dévoué que vous avez là, Johann. Quand il vous aura rendu la santé, j'espère que vous ne l'oublierez pas.

C'est à peine si les lèvres du directeur de la police royale remuèrent; mais on l'entendit fort bien qui répliquait:

— Quand donc ai-je oublié le bien ou le mal?

Pietro Falcone voulut lui tâter le pouls; il le repoussa en essayant de sourire.

Puis il ajouta en s'adressant à sa femme:

— Vous voilà dans votre beau, Barbe, ma chère compagne; c'est vous qui l'avez dit. Vous voilà dans votre beau, jouant auprès du pauvre condamné votre rôle de bon ange. Je voudrais appeler Naples tout entier auprès de ce lit de douleur rendre témoignage. Vous avez été, Barbe, ma femme, toute la consolation de mes derniers jours!

— Modérez-vous, seigneur, dit Falcone; parler trop ne vous vaut rien.

Johann Spurzheim lui adressa un signe de tête soumis.

— Mon retard, reprit Barbe, a encore un motif. Je fais ce que je puis, mon ami, pour que vos affaires ne souffrent point trop de votre indisposition passagère.

Elle appuya sur ce dernier mot.

— Mais, poursuivit-elle, vos affaires, je ne l'ignore point, sont en majeure partie de celles qu'on ne peut confier même à sa femme. Attendiez-vous aujourd'hui, s'il m'est permis de vous adresser cette question, attendiez-vous un Anglais du nom de Brown?

— Aujourd'hui, non, répondit Johann sans hésiter.

— Vous l'attendiez pour plus tard? insista Barbe.

Johann Spurzheim inclina la tête en signe d'affirmation.

— Il est venu, dit Barbe.

— C'est bien, répliqua seulement le malade.

La bossue le regarda d'un air riant, mais le diable n'y perdit rien.

— J'ai fait un bon somme, reprit Spurzheim; je me sens étonnamment reposé. Ne trouvez-vous pas tous les deux que j'ai la voix meilleure?

— Si fait, répliqua Barbe; avec quelques semaines de repos, le docteur compte bien voir raison de cette maladie.

Le docteur, lui, ne disait rien. Le docteur subissait en ce moment le contre-coup du choc moral qui l'avait naguère terrassé: il songeait à cette prodigieuse union proposée et acceptée; il regardait sa future. Le mari de sa future se tourna vers lui péniblement.

— Et vous, Falcone? dit-il.

— Moi? répéta celui-ci; moi, je ne sais...

Le malade eut un de ces sourires que la décomposition de ses traits faisait si lugubres.

— Vous ne savez! prononça-t-il avec lenteur.

Puis, s'adressant à Barbe, qui n'osait regarder son complice, Spurzheim reprit bonnement:

— A suivre —

QUOI DE [...]
CHEZ LES [...]

DES QUATRE COINS [...]
DE DANS UN AN — [...]
de toutes les parties du [...]
rassembleront dans un [...]
ment à l'occasion du 8[...]
boree mondial à Niag[...]
Lake du 18 au 28 août [...]
ra la première fois qu'[...]
ment scout internation[...]
dans cette partie de [...]
occidental.

L'ATTRAIT DES N[...]
HORIZONS — L'invita[...]
nada, lancée aux scou[...]
pays, de prendre part a[...]
des Horizons Nouvea[...]
1955 s'avère un succès. [...]
de a promis sa parti[...]
Chine en enverra 10, [...]
Sud 10, le Vénézuela [...]
que 143, la Jamaïque [...]
tenstien 5, la Suisse [...]
130, la France 1,200, [...]
Bretagne et les pays [...]
2,000, les Etats-Unis 1[...]
nada 3,500.

UN TIMBRE COMM[...]
— Les autorités du [...]
Postes émettront un [...]
cial pour commémo[...]
Jamboree Scout Mond[...]
ra-on-the-Lake en aoû[...]
Conseil Général du S[...]
nadien a préparé un[...]
souvenir pour ceux q[...]
obtenir les premiers [...]
Ces pochettes-souvenir[...]

Les invités d'h[...]
du Congrès religi[...]
réna du Collège [...]
quelque 4,000 reli[...]
1,400 membres d[...]
60,000 religieux d[...]
Au premier rang[...]
Valeri, préfet de [...]
à Rome et prési[...]
seph Rousseau, p[...]
Marie-Immaculée

QUOI DE NOUVEAU CHEZ LES SCOUTS

DES QUATRE COINS DU MONDE DANS UN AN — Des Scouts de toutes les parties du monde se rassembleront dans un an exactement à l'occasion du 8ième Jamboree mondial à Niagara-on-the-Lake du 18 au 28 août 1955. Ce sera la première fois qu'un évènement scout international se tient dans cette partie de l'hémisphère occidental.

L'ATTRAIT DES NOUVEAUX HORIZONS — L'invitation du Canada, lancée aux scouts de 100 pays, de prendre part au Jamboree des Horizons Nouveaux en août 1955 s'avère un succès. A date l'Inde a promis sa participation, la Chine en enverra 10, l'Afrique du Sud 10, le Vénézuela 30, le Mexique 143, la Jamaïque 60, le Leichtenstien 5, la Suisse 150, l'Italie 130, la France 1,200, la Grande-Bretagne et les pays Scandinaves 2,000, les Etats-Unis 1,500 et le Canada 3,500.

UN TIMBRE COMMEMORATIF — Les autorités du Ministère des Postes émettront un timbre spécial pour commémorer le 8ème Jamboree Scout Mondial à Niagara-on-the-Lake en août 1955. Le Conseil Général du Scoutisme Canadien a préparé une pochette-souvenir pour ceux qui désireront obtenir les premiers exemplaires. Ces pochettes-souvenirs s'obtiendront au Quartier-Général du Canada à Ottawa.

VISITEURS DISTINGUES — Lord Rowallan, chef Scout de l'Empire Britannique et du Commonwealth, visitera le 8ème Jamboree mondial à Niagara-on-the-Lake en août 1955. Le chef de camp sera le chef scout-adjoint du Canada, Mr. Jackson Dodds de Montréal. Parmi les autres visiteurs de marque, soulignons le passage du Colonel John Wilson de Londres, Président Honoraire du Bureau International du Scoutisme et du Major-Général D.C. Spry aussi de Londres et directeur du Bureau International du Scoutisme.

DIX CITES DE TOILE — LES Scouts au Jamboree emporteront avec eux leur équipement de campisme et leurs tentes. Ils seront partagés dans dix sous-camps chacun d'eux contenant 1,000 scouts. Ils cuisineront eux-mêmes leurs repas sur des foyers à charbon de bois.

La Colombie Britannique sera responsable du sous-camp Pacific; l'Alberta, le sous-camp Rocky Mountain; la Saskatchewan et le Manitoba le sous-camp Prairie; l'Ontario, quatre sous-camp: Great Lakes, Timberlands, Hudson Bay, et St-Lawrence; le Québec dirigera le sous-camp Bonaventure, les provinces Maritimes, Nouveau Brunswick, Nouvelle-Ecosse, Ile du-Prince-Edouard et Terre-Neuve opéreront conjointement le sous-camp Atlantic. La Fédération des Scouts Catholiques prendra charge du sous-camp Alouette.

CONFERENCE INTERNATIONALE DU SCOUTISME — Plus de 150 délégués de 57 nations prendront part à la 15ème Conférence Internationale Biennale scoute au Brock Sheraton Hotel à Niagara Falls, du 28 août au 1er septembre 1955, immédiatement après la tenue du 8ème Jamboree mondial à Niagara-on-the-Lake.

Cette conférence internationale à l'instar de l'Assemblée Générale des nations unies a pour objet.

"Par la co-opération, promouvoir à travers le monde entier un idéal commun, et une compréhension mutuelle selon les principes tel qu'établis par feu Lord Baden-Powell, fondateur et chef scout du Monde.

CONFERENCES THEOLOGIQUES DURANT LE CONGRES MARIAL

Cap-de-la-Madeleine (C.C.C.) — A l'occasion du Congrès Marial National, le R.P. Adrien Malo, o.f.m., (à gauche), directeur de la revue "Vie des Communautés Religieuses" à Montréal, parlait de "L'économie divine dans la révélation biblique de l'Immaculée Conception de Marie"; le R.P. Marcel Bélanger, O.M.I., (au centre) D. Th., Vice-recteur de l'Université d'Ottawa traitait de "L'Immaculée Conception et la Maternité divine"; et M. Auguste Ferland, P.S.S., (à droite), Président de la Société d'Etudes Mariales, exposait le "Sens des journées mariales". Ces conférences étaient présentées le 12 août, au Cap-de-la-Madeleine.

CHRONIQUE DE FRANCE

— Suite de la page 7 —

reurs" a une très vaste portée au sein du parti communiste. Quiconque est conformiste aujourd'hui peut être jugé traître ou, pour le moins déviationniste, en moins d'une journée. Tout dépend de la façon que souffle le vent qui vient de Moscou. Si le Kremlin est de bonne humeur, tant mieux pour les chefs et les adhérents. Mais malheur à ceux qui auront l'heur de lui déplaire, un jour que les dirigeants du programme en vue de la conquête mondiale seront de méchante humeur.

On se souvient encore très bien du sort de Victor Slansky, traître qui vendit la Tchécoslovaquie corps et biens aux soviets. On se rappelle aussi de la trahison d'Anna Pauker, qui trahit le peuple roumain et le vendit pour trente deniers à l'Urss. La même chose s'est répétée en Bulgarie, en Albanie, en Pologne, en Allemagne de l'est et dans nombres d'autres pays européens et asiatiques.

Dernièrement, deux fidèles et anciens militants étaient boutés hors du PC pour avoir eu le malheur d'exprimer des opinions parfaitement orthodoxes du temps de Staline mais devenues vieux jeu depuis l'avènement de Malenkov.

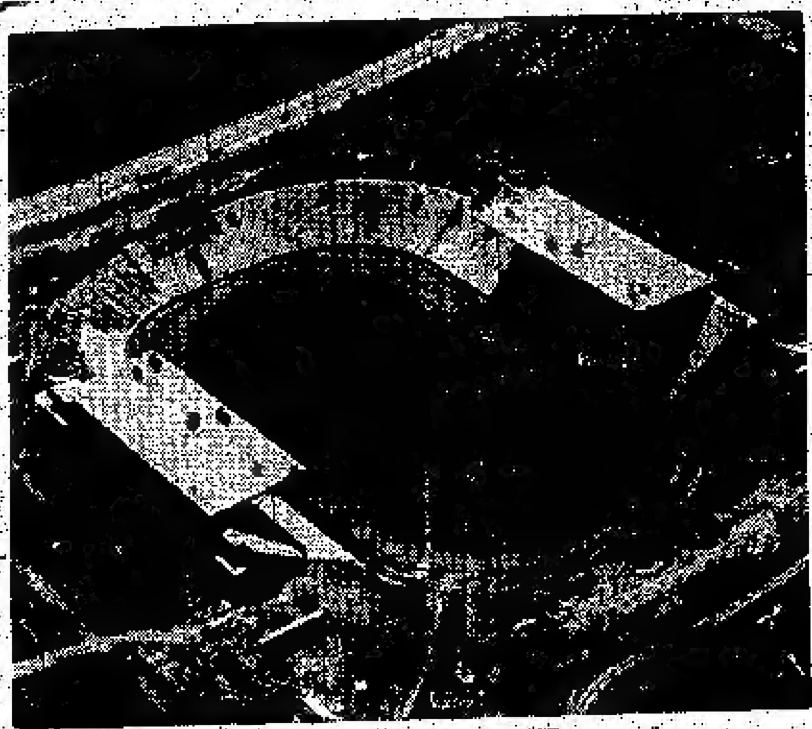
Des millions de jeunes Français, à la constatation des limogeages nombreux et des vertes critiques formulées par "l'Humanité" et les autres journaux de gauche ont donc raison de se défier du PC et de refuser d'être de vulgaires marionnettes aux mains des rouges.

À VOTRE SANTÉ

Le meilleur héritage:
Os forts et droits, bonne santé.
De vos enfants ce sera l'apanage
S'ils ont leur vitamine D.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social

Les invités d'honneur à la séance d'ouverture
du Congrès religieux canadien, se rendant à l'a-
réna du Collège St-Laurent où les attendaient
quelque 4,000 religieux et religieuses, dont les
1,400 membres du Congrès qui représentent les
60,000 religieux des 209 congrégations du pays.
Au premier rang: Son Em. le cardinal Valerio
Valeri, préfet de la S. Congrégation des Religieux
à Rome et président du Congrès; le T.R.P. Jo-
seph Rousseau, procureur général des Oblats de
Marie-Immaculée et secrétaire général du Con-
grès; le R.P. Germain-M. Lalande, supérieur du
Collège St-Laurent. Au 2e rang: les RR. PP. E-
lie Gambari et Salvator Canals, représentants
officiels de la S. Congrégation des Religieux au
Congrès. Plus loin, LL. EEm. les cardinaux J.C.
McGuigan et P.-E. Léger, qui ont prononcé des
allocutions à la séance d'ouverture. Suivent les
archevêques de Rimouski et d'Ottawa ainsi que
11 évêques qui assistaient à cette séance inaugu-
rale. (C.C.C.)



Le Stade de l'Empire, construit à Vancouver pour les Jeux de l'Empire britannique et du Commonwealth, peut loger 35,000 personnes assises, ce qui en fait l'une des plus vastes arènes au Canada et assurément la plus moderne. C'est de cet endroit et de quelques autres à Vancouver que Radio-Canada transmettra son premier programme de télévision simultanément dans l'ouest et l'est du pays, au moyen d'un service co-axial et micro-ondes qui passera par les Etats-Unis pour relier CBUT (Vancouver) au réseau de télévision de l'est du pays. Quelque 26 pays participent aux Jeux de l'Empire, dont Radio-Canada donnera un reportage complet à la radio nationale et internationale.

Chic mariage Boileau-Vaillancourt à Chelmsford

Mlle Carmel Vaillancourt fille de M. et Mme Ernest Vaillancourt de Chelmsford est devenue le 2 août à dix heures du matin la femme de M. Léonard Boileau. Le marié est le fils de M. et Mme Ida Boileau de River Valley. La bénédiction nuptiale leur fut donnée en l'église St-Joseph de Chelmsford par le R. P. Lionel Séguin. Pendant la cérémonie un programme de chant a été exécuté par mesdemoiselles Simone Boileau, Agnès et Claudette Roberts, Marie Léger et Mme Cendra Daoust. M. Roland Groulx accompagnait à l'orgue. La mariée qui est entrée dans l'église au bras de son père portait une toilette de tulle de nylon blanc et de dentelle d'Alençon. Le corsage ajusté de sa toilette était recouvert de dentelle qui se prolongeait pour former les manches. Son seul bijou était un collier de perles don de son mari. Son voile mi-long de tulle illusoin était retenu sous une couronne de perles. Son bouquet se composait de roses et d'oeillets jaunes. La mariée était accompagnée de deux demoiselles d'honneur; Mesdemoiselles Jacqueline Vaillancourt et Rita Boileau. M. Ida Boileau servait de témoin à son fils tandis que Messieurs Constant Leclair et Claude Lavoie étaient garçons d'honneur. Pour le mariage de sa fille Mme Vaillancourt portait une robe rose moyen, léger manteau et accessoires noirs. Mme Boileau mère du marié avait choisi une robe de délicate dentelle de [illegible] accessoires de même ton. Une réception à la Salle des Cenains offerte par les parents de la mariée suivit la cérémonie. La soirée eût lieu chez les parents du marié à River Valley. M. et Mme Léonard Boileau partirent pour un voyage en auto au sud de l'Ontario. Pour voyager la mariée avait revêtu une robe lime, manteau léger marine à texture cordée avec chapeau de même tissu. Sa bourse et ses souliers étaient en cuir "Capekin" tan. Au nombre des invités venus de l'extérieur mentionons: M. et Mme Aza Berry, M. Raymond Berry, Mlle Marie Léger, Mlle Agnès Roberts, Mlle Claudette Roberts, M. Gérard Dupras, M. Paul Savage, M. et Mme Samuel Léger, M. Gilbert et Louis Boileau, Mlle Simone Boileau, Mlle Rita Boileau de River Valley, M. Claude Lavoie de Cache Bay, Mme Russell Hanson de Lindsay, Mme Flora Berger, Mme Louis Boileau, M. Louis Berger, M. et Mme Omer Desjardin et M. Arthur Desjardin de Penetang, M. et Mme Bob Desjardin de Midland, M. et Mme Frank Larcher et Mesdemoiselles Cécile et Estelle Larcher de Field, M. et Mme Eugène Quenneville et Oslas Paquette d'Azilda, M. et Mme Henri Goulard et Mlle Colette Goulard de New Sudbury, M. et Mme Aimé Thibeault, M. et Mme Arcade Marcotte, M. et Mme Roger Sabourin, M. et Mme Roger Vaillancourt, M. et Mme Jommy Yanick, M. et Mme Léonard Chevrier et leur fille de Sudbury, M. Aldéric Goulard d'Espanola et M. et Mme Jean-Claude Goulard de Toronto.

Shower-Surprise en l'honneur de Mlle Yvonne Desormeaux

Mardi de cette semaine avait lieu un shower-surprise en l'honneur de Mlle Yvonne Desormeaux, fille de M. et Mme Joseph Desormeaux de 413 rue St-Georges, dont le mariage à M. Gérard Coté, fils de M. et Mme Albert Coté de 367 rue King, aura lieu le 25 septembre prochain en l'église St-Jean-de-Brébeuf.

Mme Joseph Desormeaux et Mme Rita Yurich mère et soeur de l'héroïne de la fête recevaient les invités. La réception avait lieu à la demeure de Mme Joseph Desormeaux.

Mlle Desormeaux, dès son arrivée à la maison reçut de sa soeur Mme Rita Yurich, un joli corsage de fleurs naturelles oranges et blanches.

La soirée se passa très agréablement en jouant au Bingo. Plusieurs beaux cadeaux furent gagnés par les invités.

Vers 11 h. Mlle Desormeaux fit voir aux invités les jolis cadeaux qu'elle venait de recevoir pour orner sa nouvelle demeure. Elle remercia sincèrement toutes les personnes présentes. Un peu plus tard un succulent gouter fut servi par Mme J. Desormeaux, Mme R. Yurich, Mme C. Polletier assister de quelques autre dames.

Parmi les invitées on remarquait, Mme Joseph Desormeaux, Mme Von Zuban, Mlle Lucille Duhamel, Mlle Jeanne Fontaine, Mme Georgette Desormeaux, Mlle Suzan-

— suite à la page [illegible] —

OPERATEURS des POSTES de l'Hydro

Gardiens de Votre Système de Pouvoir

Les postes générateurs et abaisseurs de tension de l'Hydro de l'Ontario sont maniés par des opérateurs experts, qui surveillent et manient l'équipement qui génère et envoie l'électricité jusqu'à vous. Jour et nuit, ils vérifient constamment la demande du pouvoir et le montant disponible, aidant à guider et à coordonner le flot continuel d'énergie à toutes les parties de l'Ontario pour aider à maintenir son développement et sa prospérité.. pouvoir fiable, à bas prix qui veut dire un futur plus brillant pour tous.

SAVEZ-VOUS?
Que le pouvoir combinés des consommateurs de l'Hydro de l'Ontario a doublé dans les derniers dix ans?...augmentant de 2,348,500 ch.-vap. en 1943 à un total de 4,675,200 ch.-vp. en 1953.

L'hydro de l'Ontario... au travail pour vous et les vôtres

Toute information concernant l'Hydro de l'Ontario peut-être obtenue en écrivant au Président de l'Hydro, 620 Université Avenue, Toronto.

Le passe-temps idéal, c'est
LA BONNE LECTURE
"Il instruit en délassant"

Quelques suggestions de titres aventureux qui vous donneront des heures de lecture captivante.

Roger Bontemps (Féval) 75c	Ivanhoe (Scott) ____ 75c
Le Coup de Grâce (Féval f.) 85c	Histoires Extraordinaires 75c
La grande flibuste (Aimard) 85c	Un Bandit insaisissable __ 75c
Les Frères de la Côte ____ 85c	Les Apaches (Aimard) __ 85c

Ajoutez 10c par volume pour la poste

Port payé sur commande de $4.00 et plus.

LA LIBRAIRIE LOISIRS
122 rue Elm E. Tél.: 3-0700

Bienvenue

aux Etudiants de l'Université, des Collèges et de la Haute Ecole pour leurs besoins en habit de portée continuelle ou d'occasion

Blazers d'homme tout-laine de fine flanelle, à devant droit
$45.00

Blazers d'homme flanelle tout-laine à devant croisé
$35.00

Blazers d'homme de flanelle tout-laine importée
$25.95

Pantalons d'hommes de flanelle grise tout-laine
$12.95, $16.95, $19.95

Blazers de jeunes hommes, tout-laine, bleu, grandeur 34 à 38
$21.95 et $25.95

Blazers bleu tout-laine pour garçons, grandeur 32 à 35
$10.95 et $17.95

Pantalons de jeunes hommes de flanelle grise tout-laine
$9.95 et $12.95

Pantalons pour garçons de flanelle grise tout-laine
$4.95 et $9.95

J. T. PAQUETTE & FILS LTEE
Le Plus Grand Magasin du Nord
pour Vêtements d'Hommes
84 Sud rue DURHAM TELEPHONE OS 5-6641